

Let Not The Light
Of Freedom
Be Extinguished!



AMERIC

AMERIŠKA DOMOVINA

SLOVENIAN MORNING NEWSPAPER

Nationwide over 200,000 American Slovenians

AMERIŠKA DOMOVINA, OCTOBER 21, 1999

ISSN Number 0164-68X

VOL. 101, NO. 40

(USPS 024100)

60c

Bishop Slomšek was vine yielding rich fruits of Christian virtues

On Sunday, 19. September, Pope John Paul II made his second Pastoral Visit to Slovenia, traveling to Maribor for the beatification of Bishop Anton Martin Slomšek, known as a Pastor of great devotion and learning who played a decisive role in promoting Slovenian language and culture.

After brief arrival ceremony at Maribor's airport, the Pope was taken to an open area near Betnova Castle for the solemn beatification Mass. During the liturgy, the Holy Father preached the following homily in the Slovenian language. Here is a translation:

1. - "Let us now praise famous men... their posterity will continue forever... Peoples will declare their wisdom, and the congregation proclaims their praise." (Sir 44:1a, 14b-15).

Sirich's words resound today in our assembly. Hearing them, we immediately think of the persons belonging to these Slovenian people who were distinguished for their virtues. We think, for example, of Bishops Frederick Baraga, Janez Gnidovec, and Anton Vovk, of Fr. Vendelin Vošnjak, and the young Lojze Grozde.

We remember in particular the man the Church

proclaims blessed today: Bishop Anton Martin Slomšek, the first son of this Slovenian nation to be raised to the glory of the altars. Three years after my first visit, I return today to present him to you as a model of that holiness which holds the only power that can conquer the world, as I pointed out to you then. I am therefore pleased to meet you and to preside at this solemn Holy Mass.

Splendid example of evangelical life

I greet Bishop Franc Kramberger, Pastor of this Church, and I thank him for his words. I also greet the Cardinals, the Slovenian Bishops and the other Bishops who are concelebrating this solemn Eucharist. My greeting also goes to the clergy, to the religious and to all of you, dear faithful of this illustrious Church and of the neighboring churches, who have gathered here to pay homage to the new blessed.

I offer a respectful greeting to the President of the Republic and to the civil authorities who have wished to honor us with their presence, thereby adding to the solemnity of this celebration.

2. - Today's gospel, which speaks of the vine and the branches, reminds us that it is only by abiding in

Christ that we can bear fruit. In this way Jesus shows us the secret to the holiness of Bishop Anton Martin Slomšek, whom I have the joy of beatifying today.

He was a vine which yielded abundant fruits of Christian holiness, of remarkable cultural richness and of lofty patriotism. This is why he stands before us today as a splendid example of one who put the gospel into practice.

In the new blessed it is the values of Christian holiness which shine the brightest. In the footsteps of Christ he made himself the Good Samaritan of the Slovenian people. Attentive to the formation needs of the clergy and faithful, with an apostolic zeal that is still an example to us today, he never tired of evangelizing by conducting popular missions, founding numerous confraternities, preaching spiritual exercises and disseminating popular hymns



Blaženi Anton Martin Slomšek
prosi za nas!

Joannes Paulus II

Maribor, 19. september 1999

and religious writings. He was a Catholic pastor in the truest sense of the word, and was entrusted by his ecclesiastical superiors with important pastoral tasks even in other regions of the state at that time.

Faithful and docile to the Church, Slomšek showed he was profoundly open to ecumenism, and was one of the first in Central Europe to be committed to Christian unity. May his desire for unity stimulate the ecumenical commitment, so that the Christians of this Europe, which was so dear to him, may cross the threshold of the third millennium "if not completely united, at least closer to overcoming the divisions of the second millennium."

3. - The new blessed also paid great attention to culture. Living in the middle of the last century, he was perfectly aware of the importance for the nation's future of the intellectual formation of its inhabitants, especially the young. For this reason, he combined pastoral action with commitment to the promotion of culture, which represents a nation's wealth and is the patrimony of all. Culture is the soil from which a people can draw the necessary elements for their growth and development.

Zealous promoter of national culture and social reforms

Convinced of this, Slomšek worked to open various schools for young people and saw to the publi-

cation of books useful for human and spiritual formation. He warned that if young people were corrupted, the fault could often be traced to the lack of adequate formation. Families, schools and the Church, he taught, must join forces in a serious educational program, each preserving its own area of autonomy, but all taking account of the values they share.

Only with a sound formation can men and women be prepared to build a world that is open to the perennial values of truth and love.

4. - The new blessed was also motivated by deep sentiments of patriotism. He was concerned for the Slovenian language, called for appropriate social reforms, promoted a higher level of national culture and did all he could to have his people occupy an honorable place in the concert of other European nations. And he did this without ever yielding to sentiments of short-sighted nationalism or selfish opposition to the aspirations of neighboring peoples.

The new blessed is offered to you as a model of true patriotism. His projects left a decisive mark on your people's future and made an important contribution to the achievement of independence. In turning my gaze to the beloved region of the Balkans, unfortunately scarred in recent years by conflict and violence, extreme forms of nationalism, cruel ethnic cleansing and wars between peoples and cultures, I would like to call everyone's attention to the witness of this new blessed. He shows that it is possible to be sincere patriots and with equal sincerity to co-exist and cooperate with people of other nationalities, other cultures and other religions. May his example and especially his intercession obtain solidarity and genuine peace for all the peoples of this vast area of Europe.

5. - Dear brothers and sisters of beloved Slovenia! Follow in the footsteps of your upright and generous compatriot, who longed to

(Continued on page 5)

Slomšek painting dedicated at St. Mary's

A painting of blessed Anton Martin Slomšek will be blessed during the 10 a.m. Mass on Sunday, Oct. 24 in St. Mary's Church, 15519 Holmes Avenue in Cleveland. The portrait was done by Janez Povirk and was donated to the church by Slomškov Krožek of Cleveland. Everyone is cordially invited to attend this momentous event.

To Your Health and Longevity

By Frederick E. Krizman,
L.L.D.

(Continued)

LEGAL DEVELOPMENT - ADVANCE DIRECTIVE

The legal development of living wills and durable power of attorney for health care can be traced to the 1976 New Jersey Supreme Court's decision in the case of Karen Ann Quinlan.

Quinlan focused the nation's attention on the plight of a young woman in a persistent vegetative state. In this case, the court held that the right to privacy of a person who is in a permanent

vegetative state, should "not be discarded solely on the basis that her condition prevents her conscious exercise of ... choice," and that "the only practical way to prevent destruction of (Karen's) ... right is to permit the guardian and family of Karen to render their best judgment..."

Building on this foundation, other jurisdictions agreed that surrogate decision makers have the legal authority to make medical decisions on behalf of incapacitated persons and that the prior wishes of a now

incapacitated person provide valuable guidance. Within months of the Quinlan decision, institutions such as Massachusetts General Hospital developed public guidelines for abating treatment with critically ill patients.

(Credit and Courtesy of Advance Directives: The Role of Health Care Professions) (report of the Sixteenth Ross Roundtable on Medical Issues).

Advanced Directives is another name of Living Wills and Durable Power of Attorney for Health Care.

(To Be Continued)

Vienna Resists Slovenian Challenge Over Lipizzaners

VIENNA - Austria said last month that it would contest Slovenia's claim to the majestic Lipizzaner stallions, the stars of Vienna's Spanish Riding School, and said it had the support of the European Union.

The dispute between the two neighbors flared up earlier this year when Slovenia notified the World Trade Organization that it had passed a decree restricting the breed's name to horses born in Slovenia.

"The Slovenians say the Lipizzaner must be born in Lipica, must be registered in Slovenia and carry a Slovenian brand mark. We just can't leave it like that at the W.T.O.," said Gerhardt Popp, a spokesman for the Austrian Minister of Agri-

culture and Forestry, Wilhelm Molterer.

Mr. Molterer, in Brussels for the European Union's meeting of agriculture ministers, won the assurance of other member states that they would support Austria's case before the trade in Geneva in October.

The Lipizzaners, which draw sellout crowds in Vienna and on tour abroad, are a lucrative business as well as a major advertisement for Austria.

The term "Lipizzaner" was coined after the founding of a breeding stable in 1580 in Lipica, then part of the Hapsburg Empire and now a part of Slovenia. At the end of World War I, the new Austrian republic took

over the school and the horses were moved to Piber in the southern Austrian state of Styria.

The Lipizzaner, which are of Arabian ancestry, are believed to have been introduced to Europe in the third century B.C. when Hannibal crossed over from North Africa.

In Spain, they were crossbred to be hardy for military use and were trained for use in the art of equitation.

The Spanish Riding School, set up around 1572, was given its name after the Austrian Emperor Maximilian II, had a number of Lipizzaners imported from Spain for his amusement.

--New York Times

Slovenia says Lipizzaners are part of their heritage

The Lipizzaners are the famous white horses from Slovenian Karst. This noble breed has a centuries-old history and famous tradition: they were court horses of a powerful monarchy that has long ceased to exist.

The Lipizzaners survived its decline, although the events of this century have also marked their fate. The stud farm survived all turbulent historical changes and has preserved that tradition right up until today, although its herd has in this time been divided and relocated several times.

But despite the worldwide spread and acknowledged fame of the Lipizzaners there can be no doubt their indisputable original home is Lipica in Slovenia.

Nevertheless, the Lipizzaners, as a symbol of international value and respect, have recently unexpectedly become the subject of dispute of diplomacy and international law. The background to this entanglement is the attempt to deprive Slovenia of some of its rights regarding the breeding of the Lipizzaners.

In a period when Europe is merging and expanding, such an attitude towards the countries which wish to join it is intolerable. EU's merging and expanding not only means establishing common and individual political and economic interests, but also affirming cultural-historical and civilization values, which are in fact the foundations for the notion and

image of Europe. This also involves recognizing the contribution brought to it by small national communities and their individuals. That includes Lipica with the Lipizzaners.

Slovenia - not yet being a full EU member - could not legally establish and protect, within the EU, its legitimate national interest in protecting the original identity of the Lipizzaners (and the related rights), which are part of its national identity; therefore it did this through the World Trade organization.

--Alja Brglez Uranjek,
M.A., Director,
Government
Media Office
Slovenia Weekly

Chicken Paprikash Benefit Dinner 3

Euclid, Ohio KSKJ Lodge 219 in conjunction with St. Christine Church Finance Council will host a "matching funds" dinner on Sunday, Nov. 14 from 11:30 a.m. to 1:30 p.m..

Featured on the menu will be chicken paprikash which will be served in St. Christine lower school hall, 840 E. 222nd St., Euclid. Tickets are available at the

church rectory or call 216-481-0992.

Cost per dinner for adults is \$5.00, and for children 12 and under = \$2.00.

The entire proceeds will benefit the renovation of St. Christine's buildings, which are in need of much repair.

The price is right - the cause commendable - and the food prepared by Mark Gentry is always delicious.

--Gerry Cek



Although American writer William Saroyan won a Pulitzer Prize for his 1939 play *The Time of Your Life*, he refused the award because he disapproved of literary prizes.



Listen to .us
Our International Radio - Program

WATJ 1560 AM

P.O. BOX 776

CHARDON, OH. 44024

440-286-1560 FAX 440-286-2727

Your Host: Mario Kavcic

Time: 12:05 p.m. to 1 p.m.

1-800-946-1560

NOW YOU CAN HEAR US ON YOUR COMPUTER. LOG ON TO OUR WEB PAGE <http://www.watj.com> FOR THE BEST BIG BAND, POPULAR FAVORITES, SHOW TUNES AND WEEKEND POLKAS.

WE'RE THE STATION JUST AROUND THE CORNER AND ALL AROUND THE WORLD.

<http://www.watj.com>

Drive in - or Walk In

BRONKO'S
Drive-in Beverage

510 East 200th St. DMH Corp.

Euclid, Ohio 44119 531-8844

Imported and Domestic Beer and Wine

Soft Drinks - Milk - Ice - Snacks

Imported Slovenian Wines

Radenska Mineral Water -

⇒ We have all Ohio Lottery Games ⇐

Open Mon. - Sat. 10 a.m. - 10 p.m.

Sunday (No wine sold) 11 a.m. - 5 p.m.

Owner - David Heuer

Dr. Zenon A. Klos

E. 185th Area

531-7700

-- Emergencies --

Dental Insurance Accepted

Laboratory on Premises - Same Day Denture Repair

COMPLETE DENTAL CARE FACILITY

848 E. 185 St.

(between Shore Carpet & Fun Services)



PERKIN'S
RESTAURANT

22780 Shore Center Dr.

Euclid, Ohio 44123

216 - 732-8077

Operated by Joe Foster

Starting Over in Cleveland

(Continuing)

By Anton Žakelj,
translated and edited by
John Žakelj
Photos by Anton Žakelj

Monday, March 16, 1953

I looked at two houses for sale together at 5516 Carey Avenue. The houses look like they have not been cared for, but the price of \$12,000 is not too bad. The two houses are on one lot.

Saturday, March 21, 1953

Joseph Globokar, the realtor, has been visiting us every day to encourage me to buy the two houses.

Sunday, March 22, 1953

We looked at more houses this morning. There was a nice one on E. 75th, but too expensive at \$14,000. In the afternoon, I went to look at 5516 Carry again with Rudi Drmota, and then again in the evening with Mr. Rihtar.

Monday, March 23, 1953

After much thought, I've decided to buy the houses at 5516 Carry. If I look at any more, I'll get sick.

Wednesday, March 25, 1953

I'm very tired. I told the foreman that I can't do the tapping by myself anymore. He talked with Mr. Risher who told the foreman to get me a helper - anybody I want. I chose Rudi Knez.

In the evening I gave Globokar a \$46.27 check as a down payment for the \$11,000. Joseph Kovač, a KSKJ board member, promised to come appraise the houses, and said KSKJ would loan me 50% of the total. Our friend Milica Zonta promised to loan us \$2,000. She hopes to live in one of the houses, but that is not a condition of her loan. With that and our \$4,000 in savings, we have enough.

Tuesday, March 31, 1953

Mr. Globokar and Mr. Intihar finally came today at 4:30 to look at the houses at 5516 Carry. Mr. Intihar promised a loan of \$6,500 from KSKJ.

At 8:30 p.m., I went to Globokar's who offered me wine, but I didn't care for it. I signed a purchase agree-



After more than 10 years of living in tents, barracks, attic apartments and other temporary housing, we finally have our own home! On the picture are Johnny, Tony and Cilka Žakelj, with Cilka holding our new baby Joe in her arms. Behind them is our "new" home on 5516 Carry Ave., May 1953.

ment for \$11,500 and got an agreement that the owner would return the kitchen cupboard, which he had removed. At 9:30 I returned home as the official owner of two houses.

The purchase agreement is dated April 1. I hope we will be in our own home in two months. The worries that almost caused me to become very sick have disappeared.

Friday, April 17, 1953

We have problems with the loan from KSKJ. Mr. Kovač said they can't give me more than \$5,000. They expect peace in Korea and a depression. House on the north side of St. Clair won't be worth much. KSKJ wants us to find a new house because we don't know anything about fixing up old houses. Again, I think I'm getting sick from worry.

Saturday, April 18, 1953

Rudi Drmota said he would loan us \$1,000. Mr. Globokar doesn't understand why KSKJ won't loan us more than \$5,000. He said, "If you know how to read a micrometer in the machine shop, you'll know how to pound a nail!"

In the evening, I saw Mr. Intihar at a lecture at St. Vitus school. He agreed to arrange everything so we would get a \$5,000 loan from KSKJ, at 4% interest, \$100 per month for 5 years.

Sunday, April 26, 1953

I went downtown and

spent \$34.25 for cloth to send to my mother and father in Slovenia.

Cilka is sick again. It seems we constantly have someone sick.

Sunday, May 3, 1953

I was worried since I had not received notary confirmation of the KSKJ loan. I asked Leo, who represents S.D.Z., to get us a loan from S.D.Z., but he said that won't be necessary. He said he just saw a letter from KSKJ approving the \$5,000 for us. This is the best news in months.

Milica agreed to loan us \$2,500. We signed a contract. Of that, \$1,000 belongs to her brother Rafko, and I have to repay that when he returns from the war. The rest does not have to be repaid for a number of years. We won't need to borrow money from Rudi.

Cilka went to look at the house from the outside and said she hopes the inside isn't worse.

In the afternoon, I took Johnny and Tony to look at the construction on E. 55th and Lake Shore. They are moving mountains of garbage and debris to raise E. 55th so it connects with a new bridge across Lake Shore Blvd. The shacks where the old drunken bachelors used to live are gone. Everything is changing fast.

(Next: Conclusion)

Slovenian Radio on WCPN

Listen to Slovenian radio broadcast in Cleveland on Saturday evenings, at 9 p.m. on WCPN-90.3 FM hosted by Tony Ovsenik.

The program is bilingual featuring all styles of Slovenian music.

For announcements call your host, Tony Ovsenik at (440) 944-2538.

Enjoys Žakelj Saga

Editor,

Please find enclosed donation in addition to my renewal. I wonder how many other newspapers can make the claim their subscribers send them extra donations to show their satisfaction?

Almost every week, in addition to the primary articles of importance, I find something to cut out from the American Home newspaper that I want to keep and/or share with others, such as the humorous tidbits or informative articles for reference.

We are also pleased that John Žakelj continues to translate his father Anton Žakelj's diary of hardships and happiness for us.

Our entire Jesenko family is fortunate to personally know Anton and Cilka Žakelj since they came from the same home town of Žiri, Slovenia, as our parents. Finer people you cannot find. At 92 and 85 years of age, this husband and wife team are still at work (in the summer) growing a garden after attending Mass in St. Vitus.

At this time of year Cilka is busy "putting up" their harvest of vegetables and fruit to savor during the cold winter months, and baking those delicious *vlečen* apple strudels. This is in addition to the craft of making Slovenian bobbin lace with her skillful hands.

Besides helping his wife with these harvest-time activities, Anton maintains an impressive stamp collection along with his interest in reading and writing. This brings to mind the quote by Leon Štukelj, "Be involved, be on the move, and do not give up until the end of your life."

Our parents, Jacob and Anna Jesenko, had qualities similar to the Žakelj's. Must be that good upbringing in Slovenia. We thank God for these people and our Slovenian heritage!

I have another thought, "You have the rest of your life to be miserable, so enjoy today?"

--Ruth (Jesenko) Abbot
Parma, Ohio

Cooking Corner

Tips To Help You

Halloween Delights And Thanksgiving Treats

(NAPS)—Fall is a time that stimulates the senses: the reds and yellows of the changing leaves, autumn breezes rattling the windows, delightful aromas emanating from the kitchen.

Along with the traditional scents of candy apples and pumpkin pie that accompany Halloween and Thanksgiving, there is a veritable harvest of fun, creative ideas to add a special flair to the holiday table.

Wicked Witch Cupcakes, from Creative Cook's Kitchen, may well have all the little goblins cackling with delight.

Wicked Witch Cupcakes Makes 12 cupcakes

For the cupcakes:

- 1½ cups all-purpose flour
- ½ cup unsweetened cocoa powder
- 1 teaspoon baking soda
- ½ teaspoon baking powder
- ½ teaspoon salt
- 1 cup sugar
- ½ cup (1 stick) butter, softened
- 2 large eggs
- 1¼ cups milk
- 1½ cups prepared vanilla frosting, tinted with green food coloring

For the hats:

- 2½ cups prepared vanilla frosting
- ½ cup milk
- food coloring
- 12 sugar cones
- 1 box rolled fruit leather

For the faces:

- rolled fruit leather
- candy corn
- candy-coated chocolates

Making the cupcakes:

1. Preheat the oven to 350°F. Grease a muffin pan or use paper liners.
2. In a medium bowl, combine flour, cocoa powder, baking soda, baking powder and salt. Mix well.
3. In a large bowl, using an electric mixer set on medium speed, beat sugar and butter until fluffy. Add eggs, one at a time, beating well after each addition.



These easy-to-make cupcakes are sure to scare up enthusiasm from ghosts and goblins alike.

4. On low speed, alternately beat in flour mixture and milk until blended. Divide batter among prepared muffin cups, filling each about two-thirds full.

5. Bake until a toothpick inserted in center of cupcakes comes out clean, about 20 minutes. Transfer pan to a rack; cool completely. Frost cupcakes with prepared frosting.

Making the hats:

1. In a small bowl, combine frosting, milk and food coloring. Mix well.
2. Spoon frosting over cone. Place on waxed paper until almost set.
3. Unroll fruit leather and cut out shapes using 1-inch cookie cutters.
4. Press shapes onto frosted cones.

Decorating the cupcakes:

Place hats on cupcakes. Make faces using fruit leather for mouth, candy corn for nose and chocolate candies with piped frosting for eyes.

Creative Cook's Kitchen, a division of International Masters Publishers, is the country's most popular and successful recipe collection. The recipe cards are written by experts, and give the easiest and clearest preparation methods designed to make creating everything from snacks to hors d'oeuvres to intimate dinners fun and attractive.

To learn more, or for a free 10-day trial, call 1-800-335-6972.



WCSB 89.3 FM, Slovenian program,
Songs and Melodies from beautiful Slovenia
"Pesmi in melodije iz naše lepe Slovenije"
Radio hours Sun. 9-10 am. & Wed. 6-7 pm.

RDC Director Ed Mejac Tel/Fax (440) 953-1709
2405 Somrack Drive,
Willoughby Hills, Ohio 44094

INTERNET # WWW.WCSB.ORG



St. Clair Pensioners Report

Picnic in the Park Sept. 16

The Kenik Room looked stately as set up by our Kitchen Hostesses and a good number of volunteers. Lovely fresh-fruit baskets served as centerpieces on each table, thanks to another clever idea by our talented member Josephine Perpar. Admission price was \$3 for members. Only 88 attended.

The menu was hot dogs, baked beans, chips, relishes and beverages. Generous donations of salads and assorted pastries were greatly appreciated and enjoyed by all members. Angie Kuhel's nephew Joseph Sterk from Papa Joe's restaurant, surprised us with a large assortment of pickles, cut up vegetables, and relishes.

Special compliments to our chef Tony Brodnick who transformed ordinary hot dogs to taste like they were barbecued outdoors. He was assisted by Tony Baznik and Joseph Zgonc. Men are always a big help in the kitchen.

The cooperation we received was sincerely appreciated. The way the food was set up made a very appetizing picture, and numbered tables insured that everyone was served promptly as their number was called. Thanks to the ladies who made the rounds serving hot coffee and clearing soiled plates, waiting until everyone was served before they had

lunch. May God bless you all.

At the end of the meal placemats were turned over. One at each table had a special mark, and that person won fruit basket centerpiece.

Sincere gratitude to Jennie Legan and Ed and Ann Arhar who enabled Mike Vidmar and Jewel Karpinsky, both residents in our Slovene Home on Neff Road, to join us. Mike is Jennie's father and he just celebrated his 103rd birthday on Sept. 12. Jewel was an active member for years until she experienced health problems. They both enjoyed the picnic and are eagerly awaiting our Christmas dinner.

Tony Baznik and Joseph Zgonc livened up the afternoon with their button boxes, playing requested Slovenian and American oldies that we all remember. A nice group of excellent voices joined them in perfect harmony.

The picnic was another great event to add to our Garden of Memories and convinced us we have chosen the best pensioners club to belong to.

Our Financial Secretary, Stanley Frank, was keenly missed. Had he entered the Assisted Family Apartment in Gateway one day later, he could have enjoyed another Picnic in the Park with us.

--Fran Nemanich

Liked Euclid Beach article

I especially enjoyed the article about Euclid Beach Park. It brought back sweet memories.

L. Mahne
Simora, NC

Donation

Thanks to Josephine Sadar of Cleveland, Ohio who donated \$15.00 to the Ameriška Domovina.



This picture shows what visiting Slovenia is all about: a beautiful fall afternoon, relaxing at an outdoor restaurant (Urška Farms in Štarjsko), overlooking a beautiful farm valley, enjoying a glass of domače vino (wine) and hand-pressed currant juice, while the lunch-time strukle is simmering on the stove, and enjoying the company of good friends. From left to right are Madeline, James Debevec and Cilka and Paul Kosir.

(Photo by Maria Brodnick)

Bishop Slomšek was a vine yielding rich fruits of Christian holiness and culture

(Continued from page 1)
know God's will and to fulfill it at any cost. His inner firmness and Gospel optimism were rooted in a strong faith in Christ's victory over sin and evil.

Imitate him, especially you, dear young Slovenians, and like him, do not hesitate to put your young energies at the service of God's kingdom and of your brethren. For you priests, may he be a model of zealous labor and the spirit of sacrifice. For you, responsible lay people, especially those who work in public institutions, may he be an example of honesty, impartial service and the courageous quest for justice and the common good.

Be builders of peace within Europe, too. The process of unification to which the continent is committed cannot only be based on economic concerns but must be inspired by those Christian values which are its most ancient and authentic roots. A Europe attentive to the human person and to full respect for his rights: this is the goal for which we must strive! May the old Europe transmit to the new generation the torch of the

human and Christian civilization which illuminated the steps of our ancestors during the millennium now drawing to a close.

Power from on high can restore life to human race

6. - In this connection, I invite everyone to pray for the next Assembly of the Synod of Bishops, which will be meeting in a few days to reflect on Christ, alive in his Church, source of hope for Europe. It is an important occasion for acquiring a deeper understanding of the particular mission of European peoples in the context of world relations: a Europe, teacher of civilization, which can appreciate the resources that come from West and East.

Here I would like to repeat the prophetic words spoken by Bishop Slomšek during a popular mission:

"They say: 'The world has grown old; the human race is adrift; Europe is coming to an end.' Well, yes, if we abandon humanity to its natural course, to its fatal direction. No, if the power from on high that is preserved in the religion of Jesus and in his Church is poured out anew on all ranks of the human race and restores them to life."

We can learn this important lesson from Blessed Slomšek. May he, a courageous servant of Christ, help us to be branches of the immortal vine, spreading the Gospel of hope and love everywhere.

L'Osservatore romano
- Vatican

Thanks to Prof. Edward Gobetz of Willoughby Hills, Ohio, for submitting this informative article.

Postojna Caves Are Slovenia's Top Draw

Slovenia's top 20 natural and cultural monuments were visited by a total of 1.4 million visitors last year.

The National Statistical Office has been keeping records of visits made to 36 Slovenian natural and cultural monuments for several years. The 20 most important, each visited annually by at least 20,000 people.

First place is held by Postojna Cave, as nearly 399,000 people walked through it last year, with 85 percent being foreigners.

According to the number of visitors, the following sites were also popular: the Museum at Bled Castle (131,132), Predjamski grad castle (76,481), Savinjski gaj

botanical garden at Mozirje (75,000), Kobilarna Lipica stud farm (70,169), Ljubljana Castle-tower (67,971), Ptuj Regional Museum (61,833), Savica Fall (56,926), Kobarid Museum (55,539), Skocjan Caves (48,606), Bistra Technical Museum (44,481), Vintgar Gorge (37,561).

Kunsitis' Celebrate 50th Anniversary

Congratulations to Wallace and Dorothy Kunsitis who celebrate their 50th Wedding Anniversary on Friday, October 22nd.

Best wishes are being sent from Tom and Suzanne, Martha and Naomi.

Tuesday, Wednesday, Thursday 11:00am To 11:30pm
Friday, Saturday 11:00am To 1:00am
Sunday 3:30pm To 11:00pm • Closed Monday

VANESSA'S PIZZERIA

3142 W. 14th St.

Pizza • Sandwiches • Salads • Dinners
At Home Or Work We Deliver!

861-6555

FLICKINGER TIRE & AUTO

COMPLETE AUTO REPAIR ON ALL MAKES & MODELS
INCLUDING 4X4's, LIGHT TRUCKS & MOTOR HOMES

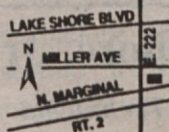
COMPUTER ALIGNMENT & BALANCE • SHOCKS • STRUTS
C.V. JOINTS • RACK & PINION • BRAKES • EXHAUST

Firestone

Mon-Fri 7am-6pm
Sat 7am-2pm



GOODYEAR



216 731-7100

939 E. 222 St.

Mlakar's Walk Down Memory Lane...

Ray has to start off with a joke or two. Are you ready?

First Woman: "Working full time and trying to do housework really gets to me; after work I come home and wash the clothes and the dishes. Tomorrow I have to wash the kitchen floor and the front windows."

Second Woman: "What about your husband?"

"First Woman: "Absolutely not. He can wash himself."

Well, okay; let's try the second joke:

Wife: "Your snoring has become unbearable."

Husband: "How bad can it be?"

Wife: "Well, if you had been sawing real wood, you'd have wiped out half of the tropical rain forests."

Well, in our memory walk, I am still dwelling on Annunciation school days and my favorite sisters. Over the years I have figured out what makes a good "Nun." A nun has to have three things, a bell, a good quarter inch thick ruler, and a clicker.

Remember those clickers? Holy God, praise your name; one did not genuflect until Sister used her clicker. With a clicker, bell and ruler, she ruled the universe. Years back when one went to buy Buster Brown Shoes, the shoe salesman always gave the kid a clicker. Guess

the nuns bought a lot of shoes.

Never forget the one time we were in church and one of the guys had a clicker in his pants pockets and we were about to leave church and he knew that Sister Naomi would use her clicker. He beat her to the punch and all the kids genuflected. She lost her "cool" and had every boy empty his pockets and she did not need a warrant. She got the dude and he soon got that ruler across his knuckles. You can rest assured he was not playing marbles in the school yard for some time - sore knuckles.

Back in the thirties and forties, those were poor days and Annunciation school was poor since there was no tuition being charged and from time to time, money had to be raised for various incidentals that had to be bought to be used in teaching and so the Sisters had a raffle. She would ask one of her pets (girls) and she had a lot of them, for their mother to bake a cake for the raffle. She would cut up lined paper, and give each kid 10 individual slips and say, "sell them" at five cents apiece for a chance to win the cake.

That went over like a lead balloon to me because I would rather have Ma's potica than a cake. Besides, I hated walking up and down

the street with a lined paper asking everyone to buy a five cent chance on a cake. But it worked time and again.

Then we cannot forget the PAPER SALES. Hey, bring the tied paper to school. The nuns marked off an area behind the school for each grade to stack their papers. Whatever grade had the tallest stack won. They won an ice cream treat, whoopie.

There we were trying to see from day to day whose stack is the highest, so Sister Naomi's favorite (me) had an idea. I thought I had brains that were not even tapped yet. I got a couple of my buddies to go to the school yard just before dark and we re-arranged the stacks in our grade's favor. Besides, we left three inch spaces between the stacks to make it look fuller. Our grade's stack led the pack.

Little did I know then that from the priest's house, from their dining room, they could see what us "misfits" were doing. Father Thome told me about it, some time later. In order to punish us or maybe make things even, although our grade won with the highest stack, Father Kelly decided to give all grades an ice cream treat.

What can I say? - Father forgive me my trespasses. Maybe our Father in heaven forgave me, maybe even Father Thome, but I am sure when I get to those Golden Gates, Sister Naomi will say, "Oh, oh, St. Peter, look out; here comes the Slovenian Al Capone: Ray from West Park."

Well, time for me to close and say a rosary or two for forgiveness and in the meantime, may the Good Lord Bless and Watch Over All of You. and Sister Naomi I hope your memory of wrong-doings fade away.

"See everything. Overlook a great deal. Improve a little. -Pope John XXIII



The expression scot-free has nothing to do with Scotland or the Scots. In Elizabethan days, there was a tax known as a scot. Those who dodged it got away scot-free.

Al Koporc, Jr.
Piano Technician
(216) 481-1104

Coming Events

Friday, Oct. 22

Concert by Vres from Koroška, Slovenia, 7 p.m. in st. Cyril Church, New York, NY. 212-674-3442.

Sat., Oct. 23

4:30 p.m. Mass celebrating Bishop Slomšek's beatification, Holy Cross Church, 750 Tahmore Dr., Fairfield, CT. Dinner/dance follows Music by Trio Pogladic from Slovenia. Tickets (\$40) call (718) 424-2711 or (718) 386-5317. All proceeds benefit both Slovenian parishes: St. Cyril's in NY and Holy Cross in Fairfield. Slovenian festival sponsored by Slovenian communities in New York and Fairfield, CT.

Sunday, Oct. 24

Zarja's Fall concert at Slovenian Society Home, Euclid, Ohio.

Sunday, Oct. 24

St. Mary's (Collinwood) Alumni 9th Annual Banquet in school cafeteria following 12 noon Mass. Donation \$15. Send check to 15519 Holmes Ave., Cleveland, OH 44110.

Sunday, Oct. 24

Clambake or Steak Dinner serving 2 - 4 p.m., sponsored by Slovenian National Home, 3563 E. 80th St., Cleveland. Music by Wayne Tomsic and Sumich Brothers 4 - 7 p.m. Donation \$19. Extra dozen clams \$6. Tickets call 216-341-6136, 440-243-4062 or 216-662-3339.

Oct. 31

St. Vitus Alumni Annual Hall of Fame Banquet honoring Jeannette Polomsky, Brother Cyril Vellicig, and (posthumously) Rev. Fr. Francis Baraga. 12 noon Mass and banquet at 1:30. For tickets call 1-440-285-2359.

Sunday, Oct. 31

Memorial dedication to the unborn after 11 a.m. liturgy at St. Christine Church, 840 E. 222 St., Euclid, Ohio.

DID YOU KNOW

Slovenia ... Joseph Želle

Society of Mathematicians, Physicist, and Astronomers of Slovenia (DMFA), Jadranska 19, P.P. 2964, 1001 Ljubljana, Slovenia has an E-Mail address:

peter.legisa@fmf.uni-lj.si;

URL:

http://www.dmfa.si/

Remember the name Janéz Avguštin Puhar. He was a priest who was born August 26, 1814, 185 years ago, in Kranj. He became a priest and at the same became interested in photography. While the Frenchman, Daguerre, developed the basic idea of taking pictures, his system was imprinted on copper or silver plates. It was Puhar who thought of the idea of using glass plate. In that way it was possible to make prints. Modern

Sunday, Nov. 7

Fall Concert of Slovenian Junior Chorus, Circle 2. Music by Don Wojtila Orchestra, Slovenian Society Home, Euclid.

Saturday, Nov. 13

Jadran Singing Society Concert, SWH Waterloo Rd. Dinner 5 - 6:30 p.m. Program 7 p.m. Dancing to Fred Ziwich Orch. Donation \$18.

Saturday, Nov. 13

Belokranjski Klub sponsors Martinovanje at St. Clair Slovenian National Home featuring Tony Klepec Orchestra.

Sunday, Nov. 14

St. Christine Parish Council community dinner hosted by parish finance council and KSKJ Lodge 219. Proceeds benefit capital improvement campaign. Chicken paprikash dinner 11:30 a.m. to 1:30 p.m. in lower school hall. Adults \$5, children \$2. Tickets from rectory office or members.

Sunday, Nov. 21

Slovenian American National Art guild Artists and Crafts show & Sale at Slovenian Society Home, 20713 Recher Ave., Euclid, Ohio. Doors open 11 a.m. Free admission.

Thursday, Nov. 25

Tony's Polka Party, Marriott downtown hotel, Cleveland beginning at 4 p.m. featuring 20 polka groups. Tickets or information 1-800-800-5981 Cleveland: (216) 692-1000.

Friday, Nov. 26

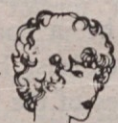
Continuing giant polka party at Marriott hotel downtown Cleveland beginning at 4 p.m. with 20 polka groups. Tickets or information 1-800-800-5981 Cleveland: (216) 692-1000.

Saturday, Nov. 27

Hall of Fame Awards show in Euclid Cultural Center 2 p.m. Meet the winners dance at 6 p.m.

photography eventually used film. Today, of course, we have digital computerized cameras. But it took a Slovenian to expand on the daguerreotype and advance the art and science of photography. Rev. Puhar was only 49 years old when he died of Tuberculosis.

Sixty-one year old Janéz Puhar eventually embarked on a project dear to his Slovenian heart. Using the miraculous painting of the famous Marija Pomagaj at the Shrine of Brezje as a model, he made a beautiful copy of the original. This painting now hangs in the newly redecorated Slovenian church of SSTs. Cyril and Methodius in lower New York. Artist Voldan was (Klénovém pri Timckih Toplicah) he studied restoration work in Austria and the USA. While living in Cleveland, he was associated with such famous Slovenian artists as Francé Gorše, Mira Zupancič, and academic portrait painters.



Specialists in
Corrective Hair Coloring

tina & brenda's

HAIR SALON

5216 Wilson Mills Road

461-7989 / 461-0623

Richmond Hts., Ohio 44143

YANESH
BROS.

CONSTRUCTION CO., INC.

63 Years Experience

Ask Your Neighbors About Us!

EXPERT REPAIRS • RE-ROOFING

RESIDENTIAL & COMMERCIAL WORK

We specialize in solving
flat roof problems, and
we will guarantee results.

EAST SIDE

29013 EUCLID AVENUE
WICKLIFFE, OHIO 44092
(440) 943-2020

WEST SIDE

12205 SOBIESKI ROAD
CLEVELAND, OHIO 44135
(216) 941-5010

AKRON

510 EAST CUYAHOGA FALLS AVENUE
AKRON, OHIO 44310
(330) 923-2021

TOLL FREE 888-878-2455

Death Notices

DANIEL J. POSTOTNIK

Daniel J. Postotnik passed away on Wednesday, October 20, 1999 at Gateway Nursing Healthcare Center, Euclid, Ohio.

Mr. Postotnik was born in Cleveland, on June 24, 1918.

Dan was an active member of St. Vitus parish. He belonged to Lira Choir, St. Vitus Holy Name Society, was past secretary of American Slovenian Union St. Vitus Lodge No. 25, was a member of the Catholic War Veterans St. Vitus Post 1655, American Legion, St. Vincent De Paul Society, Catholic Order of Foresters No. 1317, St. Vitus Dramatic Club in the 1930s, Orels Gymnastics Club, Slovenski Fantje, and Slovenski Oktet.

Besides his love for singing, Mr. Postotnik also was fond of writing. After participating in the Battle of the Bulge in Europe during World War II, he was able to study journalism while in the U.S. Army. He put his writing ability to good use penning a column for the American Home titled "Dan's Diary." Being fluent in Slovenian, he also wrote many memoriams for the paper. In later years he brought the Ameriška Domovina to newspaper carriers in Euclid and Richmond Heights.

Dan was employed by the Internal Revenue Service for many years. After retirement he worked as a VISTA volunteer for Project Senior Ethnic Find.

He was the husband of the late Mollie (nee Brodnik); and father of Mollie K. and Daniel T.; brother of Mary J. Pangonis and Dorothy Anne Sittley (Mickey); and son of the late Thomas and Mary Pustotnik. Visitation Friday, Oct. 22 from 4-8 p.m. at the Zak Funeral Home, 6016 St. Clair Avenue, Cleveland.

Funeral Mass at 10 a.m., Saturday, October 23 in St. Vitus Church. Interment Calvary Cemetery.



CARST-NAGY Memorials

15425 Waterloo Rd.
481-2237

"Serving the Slovenian Community."

Zelev Funeral Home

MEMORIAL CHAPEL

LOCATED AT

452 E. 152 Street

Phone 481-3118

Family owned and operated since 1908

Go for Folic Acids

Folic acid, a B vitamin in leafy dark green vegetables, beans, seeds, and whole grains, has recently been shown to reduce levels of homocysteine, an amino acid in the blood that raises the odds of heart disease and stroke.

Also, a daily dose of at least 400 micrograms of the vitamin has been associated with a decreased risk of colon cancer.

Get Moving

Your best shot at a long life may be as simple as lacing up your sneakers. Why? For one thing, exercise is a solid defense against putting on pounds.

Most experts agree that obesity increases your odds of hypertension, heart disease, diabetes, and some kinds of cancer.

Even if you are thin, a sedentary lifestyle can endanger your health.

There is no lesser or greater gift if the gift is love.

In Memory

Thanks to Mario Rogell of Kenner, LA., who donated \$13.69 to the Ameriška Domovina in memory of Peter Cerar.

In Loving Memory

On Oct. 20, 1944
The Safran Family
of 1001 E. 62nd St.,

were all victims of the East Ohio Gas holocaust. Six family members were trapped inside when the flames ravaged their home.

The six family members are:

Louis Safran, father;
daughters Christine
Sintic and Vera
Kastelic, brother
William Safran, and
infant grandchildren
Louis Kastelic Jr., and
Geraldine Fulcher.

Fondly Remembered by:
Emma Marczis
(Sister-in-Law)

Oct. 21, 1999, Cleveland, Ohio



Baraga Glee Club Holds First Reunion

When girls get together they always have a great time. It happened when members of the Baraga Glee Club held a reunion to honor their director, Ms. Eleanor Karlinger recently. Nineteen of the original group were able to make it to the affair.

The glee club was founded by the late Rev. Mathias Jager. He was an assistant pastor at St. Vitus Church at that time. Father Jager organized these teenagers not only to sing in a group, but to sing the good old Slovenian folk songs. When he left to become pastor of St. Mary's Church in Collinwood, the girls accompanist, Ms. Karlinger, was selected as their director.

Changing times and World War II eventually disbanded the club. It was Ms. Agnes Koporc, one of the original singing members, who spearheaded the millennium reunion. It should become an annual event.

In the photo, seated, left to right, are Theresa "Gruden" Hren, Millie "Virant" Kenik, Eleanor Karlinger, and at the far end of the table Ann "Korenchan" Bunevich.

Standing in the back, again left to right, are Antoinette "Jerman" Zabukovec, Dorothy "Petrincic" Somrak, Margie "Tomazin" Batis, Bernadette "Jakomin" Kotorac, Bea Postotnik, Sophie "Jo Ivanšek" Souchi, Lillian "Kozel" Sanuik, Jeanette "Lokar" Ruminski, Bernadette Sajovec, Valerie "Per" Baznik, Ann "Cimperman" Strazar, Agnes "Kosec" Koporc, Helen "Gabriel" Legan, and Josephine "Rupar" Merhar.

Behind the photographer, watching, were Tony Baznik, Eddie Kenik, Al Koporc, and an invited straggler.

--Joseph Zelle

There is "love" and "venison" in Slovenian

Three most important words: "If you please."

Two most important words: "Thank you."

Cruise Giants added to Euclid Travel

Mary Sheehy of Mentor, Ohio will head Euclid Travel's newest division, Cruise Giants, said Donna Lucas, owner. Sheehy was selected because of her valuable knowledge of the cruise industry acquired through years of travel experience.

"It was apparent as the cruise segment of our business increased over the years that there was a definite need for a separate division just to handle cruise clients."

"As part of Euclid Travel, Cruise Giants, clients will have the benefit of a full service travel agency, which can pass on special savings, arrange transportation, accommodations, and make other travel arrangements," said Lucas.

After months of research, the Cruise Giants web site, www.cruise giants.com is on line. "We wanted it to contain more information than sites already on the Internet," said Lucas. Special features include an interactive section for first-time cruisers, which was designed

to help them find the perfect cruise to fit their particular style. Destination reports contain segments on where to shop, what to avoid, where to dine, what to see, and what tours to take. Ship reviews written by cruisers are featured on another page.

All 114 vessels of the major cruise lines are listed along with their itineraries for the year. Unique cruises, such as a barge trip in France and another to Antarctica are detailed. Cruise lines themselves provided answers to such questions as, "What question do passengers ask the most?"

Internet users can e-mail their reservations directly to Cruise Giants or simply request more information on a particular cruise. There are listings of specialty priced cruises only available through Euclid Travel, specials from the cruise lines, and value added cruises supplied by the Giants travel consortium.

Euclid Travel can be reached at (216) 261-1050.

Jadran Concert

Jadran Singing Society will present "20th Century Memories" a concert on Saturday, Nov. 13th at the Slovenian Workmen's Home, 15335 Waterloo Rd., Cleveland.

Dinner will be served between 5 and 6:30 p.m. The Concert commences at 7 p.m.

Dancing to the Fred Ziwich Orchestra follows.

Donation is \$18.00.

Umm, umm, good; St. Vitus children seek Campbell labels

St. Vitus School children of Cleveland have taken on the ambitious project of collecting one million Campbell soup labels to purchase a van for the school.

Won't you please help them by saving labels from your soup cans and dropping them in the box in the front vestibule of the church when you come to Mass? Or you can mail them to the American Home and we'll deliver them to the school.

432-1114

Ann's Dressmaking and Alterations

Tues.-Sat.: 11 a.m. - 6 p.m.
(Same Day Service)

Weddings, Special Occas'ns
6027 St. Clair Ave., Cleve.

8 Newburgh-Maple Pensioners Meet

The Newburgh-Maple Hts. Pensioners Club meeting will be at noon on Wed., Oct. 27 at the Slovenian National Home, 3563 E. 80th Street off Union Ave. Attendance prize is \$5.

The November meeting will be on Wednesday, Nov. 17 at noon at the Slovenian National Home off Union.

Our Christmas dinner meeting will be on Wednesday, Dec. 15 at noon in the Slovenian National Home off Union Ave.

--Richard J. Galla
Financial Secretary

St. Vitus Honoree Day

On Sunday, Oct. 31 the St. Vitus Alumni will honor three persons to be inducted into the "St. Vitus Hall of Fame." This will be the 12th Honoree Day.

Activities begin with a noon Mass followed by dinner in St. Vitus Auditorium at 1:30.

Reservations can be made by calling Mr. Raymond Gobec (216) 285-2359 or Josephine Perpar (216) 531-4596.

It's Cool to be Slovenian

Gift subscription

Thanks to Olga (Poljasic) Schley of Dorset, Ohio who renewed her subscription plus sent in a gift subscription for a friend. She writes, "God grant you a safe journey to Slovenia."

Pristava Meeting

The Executive Committee of Slovenska Pristava is holding their annual meeting and selections for 1999/2000 season on Sunday, Oct. 24 at 3 p.m. at Pristava. All members are invited.

W. MAIER DOORS

UNLIMITED

Garage door repair and replacement. Entrance and storm doors. Door openers and electrical repairs.

Call (Slovenian) Walter Majer at 216 - 732-7100. Emergency pager: 216-506-8224.

Auto for Sale

94 Chevrolet Cavalier, under 20,000 miles. In A-1 condition. By Private owner. \$6,500.

Call 1-440-943-4812

80th Anniversary a 3-Day Event at the "Nash"

In November, the Slovenian National Home on E. 80th St. in the Newburgh neighborhood, will celebrate its 80th anniversary with a three-day series of events.

Festivities will begin on Friday, November 5, with a dance that will feature Wayne Tomsic providing the music. It will go from 7 to 11 p.m. Roast beef sandwiches and coffee will be served starting at 7 p.m.

The next day, November 6, will consist of a dinner and dance. The doors will open at 5:00 p.m., with the dinner at 6:00. Dinner will be pork chops and chicken, served family style. The dance will start at 7:30 and continue until 11:30, with the Eddie Rodick Orchestra providing the music.

Sunday, November 7, will begin with a Polka Mass at 12:00 noon. Following will be a jam session from 1:00 to 7:00 p.m., with food and liquid refreshments available for purchase.

You can get more information about the various events, including ticket reservations, prices, etc., from Anna Mae Mannion. (216) 341-6136.

Zarja Concert

The Zarja Slovenian Singing Society will present its Fall Concert and Dance on Sunday, Oct. 24 at the Slovenian Society Home on Recher Avenue in Euclid, Ohio. We extend a most sincere invitation to all our friends and family to join us on this day for a happy program of songs and entertainment.

The performance will begin at 3 p.m. with an intermission included and be over about 5 p.m. Refreshments and roast beef and sausage sandwiches will be available for purchase. Dancing to the Ray Polantz Orchestra will follow the concert from 5:30 to 9:30 p.m. Admission for the concert is only \$8.

Tickets for the concert may be obtained from Zarja members or ordered by phone from Vicky Kozel at (216) 531-5542 or Barbara Elersich at (440) 257-2540. Tickets may also be obtained at the Polka Hall of Fame in the Euclid Cultural Center.

Many people think they have a grievance when it's only indigestion.

Other Memories of Euclid Beach

My sister Lillian Lach and I were avid roller skaters at Euclid Beach Park three times a week.

In July 1964 she was coming home from the park with three children. At age 36 she had a stroke and passed away leaving three children ages 6, 9, and 12. So, Euclid Beach registers other thoughts in the family.

And at the closing of the park in 1969 our oldest son was running the "Scrambler." He was threatened by a knife by four youths who hopped over the fence without paying the required ticket admission. He says he relives that incident quite often.

Two bad remembrances of the park.

--Regina Bury

Seeks Gorenjska Costume

Editor,

Greetings from the Iron Range of Minnesota.

I have been approached by some people who would like to know where in the USA the Gorenjska Slovenian costume can be obtained - also the men's costume.

--Anita Vovk

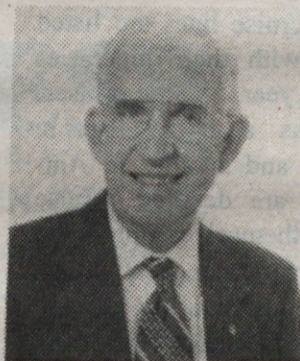
719 Knuti Dr.,

Aurora, MN 55705-1212

Re-Elect Willoughby Hills Mayor Mort O'Ryan Vote on November 2, 1999

O'Ryan Is By Far The Best Candidate!

Experienced!
Highly Qualified!
A Proven Leader!
A Man of Integrity!



"Nobody understands city government better than O'Ryan. And nobody is more civic minded or cares more about the future of Willoughby Hills than O'Ryan.

The News-Herald

O'Ryan Kept His 1995 Campaign Promises! He...

Re-Established regular business hours!

Returned to the pay-as-you-go plan of operating the city budget!

Reinstated and distributed the "Mayor's Report" to all residents!

Resisted the continuing assault on one acre zoning!

Restored dignity and respect to the Mayor's Office!

Reinforced solid city programs with Police, Fire, and Service Departments!

Regained Willoughby Hills reputation as a desirable place to live!

Enthusiastically Endorsed by: Tom Lobe, Peter Osenar, John Srsen, John Oreh!

Paid for by the Committee to Re-Elect O'Ryan Mayor, Larry and Rose O'Donnell, Secretary-Treasurer
2941 Rockefeller Rd., Willoughby Hills, Ohio 44092



– Vesti iz Slovenije –

Hrvaški predsednik Franjo Tuđman o meji med Slovenijo in Hrvaško: "Piranski zaliv je hrvaško morje!"

V srečanju s časnikarji 44 tujih glasil in elektronskih medijev, tako poroča torkov Delo fax, je Tuđman dejal, da so so sporazumi med Slovenijo in Hrvaško pojavili že med razpadom SFRJ: "Mi smo bili za to, da probleme s srbsko prevlado rešimo na konfederativnih temeljih, Slovenci pa so si že od začetka prizadevali za odhod iz Jugoslavije." Hrvaški predsednik je ponovil že prej omenjeno mnenje, da je obstajal nek tajni sporazum med Slovenijo in Beogradom, češ "da Slovenci lahko zapustijo Jugoslavijo, Hrvati pa morajo ostati".

Tuđman se je izrazil tudi o morski meji med Slovenijo in Hrvaško, tu s poudarkom na določanje meje v Piranskem zalivu. Zaliv je po Tuđmanu "v vsakem primeru hrvaško morje", da pa je Hrvaška pripravljena v Sloveniji omogočiti najsvobodnejši režim v zalivu in pri izhodu na odprto morje, a "ne moremo pa Slovincem prepustiti suverenosti nad njim".

Hrvaški predsednik je spregovoril tudi o dveh drugih vprašanjih, ki zapletata odnose med državama. O nerešenem problemu Ljubljanske banke, pri čemer so oškodovani mnogi varčevalci na Hrvaškem, je Tuđman soglašal s slovenskim stališčem, da je to predvsem gospodarski problem, ki se da rešiti z mednarodnim posredovanjem. O jedrski elektrarni Krško je dejal, da je leta zelo zapletena zadeva, ki presega hrvaško-slovenske odnose. Spomnil je pa prisotne tuje novinarje, da je Hrvaška pri gradnji elektrarne sodelovala, Slovenija pa jamčila, da bo z enakim deležem gradila nuklearko na hrvaški strani. Do te slednje gradnje pa ni nikoli prišlo.

Nadškof dr. Alojzij Šuštar že nekaj dni v bolnišnici – resno bolan

Včerajšnji Delo fax poroča, da je dr. Šuštar resno bolan, da leži v Kliničnem centru v Ljubljani in da zdravniki odsvetujejo obiske, dokler si ne opomore. V sporočilu tiskovnega urada Slovenske škofovske konference dr. Šuštarja priporočajo vernikom v molitev. O boleznih sami ni nič sporočil. 14. novembra bo dr. Šuštar star 79 let.

Papež Janez Pavel II. je dr. Šuštarja imenoval za ljubljanskega nadškofa v začetku l. 1980, l. 1997 je to funkcijo prevzel dr. Franc Rode. Dr. Šuštar je bil rojen na Grmadi pri Trebnjem in bil posvečen v duhovnika l. 1946. Po doktoratu iz teologije l. 1949 je odšel v Švico, v Slovenijo se je pa vrnil l. 1976. Poročilo v Delo fax-u poudarja, da "zaradi strpnosti in širine duha Šuštar uživa veliko mednarodno priznanje Slovenije s strani Sv. sedeža in njegovih prizadevanj".



Franjo Tuđman je še izrazil mnenje, da je bilo v Zagrebu pred leti čutiti, da je Slovenija računala pri urejanju medsosodskih odnosov na težave, ki so prizadele Hrvaško ob krvavem razpadu SFRJ. "Ozračje pa je zdaj nekolikanj ugodnejše in prepričan sem, da bodo razumni ljudje prej ali slej našli rešitve, ki bodo v zadovoljstvo obeh strani."

Zapleti v pogajanjih med SLS in SKD o eventuelni združitvi

Poročilo novinarke Mateje Babič v današnjem Delo faxu poudarja, da so resni in kot kaže nerešljivi zapleti v več kot pol leta dolgih pogajanjih o združitvi med SLS in SKD. Še vedno so nerešena nekatera bistvena vprašanja. Med temi sta v prvi vrsti nesoglasje glede načina izvolitve predsednika in glede razmerja zastopanosti obeh strank v združeni stranki. Tudi ni soglasja o imenu združene stranke.

SKD vztrajajo, da naj bi se združena stranka imenovala Krščansko-ljudska stranka, predsednika stranke naj bi izvolilo članstvo obeh strank na neposrednih in demokratičnih volitvah. Vsaka stranka naj bi se izrekla za združitev na svojem ločenem kongresu, nato naj bi na skupnem kongresu sprejeli statut, program in izvolili nove organe. Prav tu se je menda usodno zapletlo, kajti gre za vprašanje, kako določiti delegate za skupen kongres. Stališče SKD je razmerje 1:1, SLS oz. Marjan Podobnik pa vztraja, da mora biti razmerje 2,2:1, seveda v korist SLS. To bi seveda dalo SLS preglasovalno moč na tem kongresu, kar za SKD ne pride v poštev.

Zaradi tega in drugih zapletov torej, zaključuje Mateja Babič, do željene združitve 23. decembra t.l. verjetno ne bo prišlo.

Iz Clevelanda in okolice

Slomškova nedelja—

To nedeljo ob 10. maši v cerkvi Marije Vnebovzete bodo počastili škofa A.M. Slomška, med mašo bo blagoslovljena slika škofa, delo rojaka g. Janeza Povirka. Vsi vabljeni na to slovesnost, posebno narodne noše. Slika je bila objavljena v AD pretekli teden in je res odlično delo.

Slovenska pristava—

Odbor SP vabi vse člane na občni zbor to nedeljo, ob 3h pop., na SP.

Pristavski upokojenci –

Člani so vabljeni na mesečni sestanek v sredo, 27. oktobra, ob 1.30 pop., na SP. Kdor le more, naj pride že zgodaj dopoldne, da pomaga pri pograbitvi listja na Pristavi. Za člane bo pripravljena dobra malica.

LILIJA ima sestaneke—

Dramsko društvo Lilija vabi vse člane na redni mesečni sestanek v ponedeljek, 25. oktobra, v Slovenskem domu na Holmes Ave. Ker pade prvi ponedeljek v mesecu novembru na praznik Vseh svetih, je bil spremenjen datum za sestanek na omenjeni 25. okt. Vsi člani lepo vabljeni.

Novi grobovi

Daniel J. Postotnik

Včeraj je v Gateway Nursing Healthcare v Euclidu umrl 81 let stari bivši uslužbenec Ameriške domovine Daniel J. Postotnik, rojen v Clevelandu, vdovec po Mollie, roj. Brodnik (tudi uslužbenka v naši pisarni, dokler je ni bolezen prisilila v pokoj), oče Mollie in Daniela, brat Mary Pangonis (uslužbenka v pisarni AD) in Dorothy Anne Sittley. "Dan" je bil aktiven faran pri Sv. Vidu, član tamkajšnjega zbora Lira, DNIJ in podr. 1655 Katoliških vojnih veteranov pri Sv. Vidu, član KSKJ št. 25. Pripadal je raznim kulturnim društvom, ki so nekoč delovala v okviru župnije sv. Vida. V 2. svetovni vojni je služil v ameriški vojski ter se udeležil znamenitega boja "Battle of the Bulge", v povojnem času je služboval v davčni službi IRS do svoje upokojitve. Pogreb bo v soboto, 23. oktobra, v oskrbi Zakavoda na 6016 St. Clair Ave. s sv. mašo dop. ob 10. v cerkvi sv. Vida in pokopom na Kalvarije pokopališču. Ure kropljenja bodo jutri, v petek, od 4. do 8. zvečer. R.I.P.

Obisk Janeza Podobnika—

Podatki v zvezi z name-ravanjem obiskom predsednika slovenskega parlamenta Janeza Podobnika, ki bo tu 30. in 31. oktobra, najdete v angleškem delu na str. 2. Več informacij v zvezi z obiskom se dobe pri konzulatu Slovenije na 216-589-9220.

Odličen koncert—

Preteklo soboto zvečer je ob polno zasedeni dvorani SND na St. Clairju imel svoj letni koncert moški zbor Fantje na vasi. Koncert je bil res odličen in je bilo občinstvo očitno zelo zadovoljno. Vsem nastopajočim in zborovodju Janezu Sršenu še posebej za dobro opravljeno "delo" iskreno čestitamo.

Jabolka naprodaj—

Naprodaj so kvalitetna jabolka vrst Baldwin in Winesap in sicer na naslovu 2918 Emerald Lake Blvd., Willoughby Hills, O., tel. 440-944-0020.

Popravek—

Pri objavi žalostne vesti v AD pretekli teden o smrti Toneta Martinčiča, je bilo pomotoma izpuščeno, da zanj žaluje tudi njegova sestra, ga. Anica Košir, iz Euclida, O. Za neljubo pomoto se iskreno opravičujemo.

Priznanje za g. Millerja—

V petek, 29. oktobra, bo Slovenski dom na West Parku, 4583 W. 130 St., počastil novinarja Plain Dealerja Bill Millerja, ki večkrat poroča za ta list o aktivnostih slovenske skupnosti. Večer bo trajal od 7.30 do 11.30 zv., na voljo bodo sendviči in druga jedila, vstopnina bo \$6, za otroke \$3, parkirišče bo varnostno nadzorovano, javnost lepo vabljena.

Belokranjski vabijo—

Belokranjski klub vabi na svoje martinovanje v soboto, 13. novembra, v SND na St. Clair Ave. Začetek bo ob 6.30 zv. Za ples igra Tony Klepec orkester. Za vstopnice in več informacij: 216-481-3308 ali 216-289-0843.

Pevski zbor Jadran—

Pevski zbor vabi na svoj jesenski koncert, ki bo v soboto, 13. novembra, v SDD na Waterloo Rd. Večerja bo servirana od 5. do 6.30, koncert se bo pričel ob 7h. Za ples in zabavo bo igral Fred Ziwich orkester. Za vstopnice (\$18) pokličite 216-481-3187

AMERIŠKA DOMOVINA

6117 St. Clair Ave., Cleveland, OH 44103-1692
Telephone: 216/431-0628 – Fax: 216/361-4088

AMERIŠKA DOMOVINA (USPS 024100)

James V. Debevec – Publisher, English Editor
Dr. Rudolph M. Susel – Slovenian Editor

Ameriška Domovina Permanent Scroll of Distinguished Persons:
Rt. Rev. Msgr. Louis B. Baznik, Michael and Irma Telich,
Frank J. Lausche, Paul Kosir

NAROČNINA:

Združene države Amerike in Kanada:

\$30 letno za ZDA; \$35 za Kanado (v ZD valuti)

Dežele izven ZDA in Kanade: \$40 letno (v ZD valuti)

Za Slovenijo, z letalsko pošto, \$160 letno

SUBSCRIPTION RATES

United States and Canada:

U.S.A.: \$30 per year; Canada: \$35 in U.S. currency

Foreign: \$40 per year U.S. or equivalent currency

Slovenia: \$160 per year (air)

AMERICAN HOME (ISSN 0164-68X) is published weekly for \$30 per year by American Home Publ. Co., 6117 St. Clair Avenue, Cleveland, OH 44103-1692. Periodicals postage paid at Cleveland, Ohio. POSTMASTER: Send address changes to AMERICAN HOME, 6117 St. Clair Ave., Cleveland, OH 44103-1692.

No. 40

October 21, 1999

ANTON STRES, Komentar

Ljubljana

Naša zrelost za Evropo

Slovenska javnost, še bolj pa verjetno politiki, so te dni nestrpno pričakovali, kako bodo v Bruslju, na sedežu organov Evropske unije, ponovno ocenili Slovenijo in njeno pripravljenost, da v bližnji prihodnosti postane njena enakopravna članica. Spremljali so tudi pisanje vplivnih zahodnoevropskih časnikov, od katerih nas eni postavljajo kar na rep seznama kandidatke za polnopravno članstvo, drugi pa napovedujejo dobre ocene. Kot državljani Slovenije si tudi katoličani želimo, da bi dobili dobro oceno. Vendar moramo biti toliko zreli, da ne bomo podobni učencem, ki hočejo dobro oceno, četudi vedo, da si je ne zaslužijo.

Slovenski katoličani si verjetno v večini vsi želimo, da bi Slovenija čimprej postala polnopravna članica Evropske unije. Za to imamo ne samo gospodarske, temveč še bolj moralne razloge. Evropske unije nimamo samo za "združenje francoskega premoga in nemškega jekla". Sicer pa je eno in drugo že zdavnaj mimo. Za nas niso v ospredju samo ekonomske koristi, ki jih upravičeno pričakujemo, čeprav vemo, da bodo nekateri to tudi drago plačali, npr. kmetje. **Za nas je združena Evropa moralni ideal. Evropa je domovina človekovih pravic, demokracije, pravne in socialne države. Evropa se trudi biti tudi domovina zdravega okolja.**

Zato nam mora biti enkrat za vselej jasno, da ne moremo riniti v Evropo, če sami ne postanemo takšni, da bomo v njo sodili. Postati moramo torej država, kjer spoštujejo človekove pravice, ki je demokratična, torej brez monopolov, ki je pravna in socialna država ter država, ki skrbi za zdravo in čisto okolje. Zato nima nobenega smisla lobirati po Bruslju, hoditi na obiske na Švedsko ali kamor koli drugam in se ponujati za polnopravno članstvo v Evropski uniji, doma pa teptati – na primer – odločbe Ustavnega sodišča, če nam ne ustrezajo, zakone, ki smo jih sami izglasovali, pa novo-stari eliti niso v prid (namreč zakon o denacionalizaciji), pravico staršev, da svojim otrokom zagotovijo vzgojo in izobraževanje v skladu s svojim verskim prepričanjem, kakor določa Evropska konvencija o človekovih pravicah.

Ustavimo se še enkrat pri denacionalizaciji. Politiki, ki so najbolj odgovorni za naše približevanje in usklajevanje Evropski uniji, se čudijo, da Evropska unija naenkrat postavlja vprašanje denacionalizacije in terja njeno uresničitev. Češ, saj denacionalizacija ni evropski problem. Seveda ni, ker tam komunističnih nacionalizacij in drugih teptanj človekove pravice do njegove lastnine sploh ni bilo. V Evropi že ves čas spoštujejo človekovo pravico do zasebne lastnine, komunizem pri nas pa jo je suvereno preziral. Zato morajo postkomunistične države ukradeni ali odvzeti premoženje vrniti lastnikom. (dalje na str. 12)

Jesen prihaja na Triglav

MILWAUKEE, Wis. - *Prišel je svet' Martin, iz grozdja naredil vin', na Parku so pili ga – lušno je blo...*

Vinska trgatev – stara tradicija, ki se ne sme pozabiti. Naši "ta mladi" so se z veseljem odločili že na zadnjem sestanku, da bo spet "fun". Zunaj in znotraj je bila dvorana okrašena s trto in grozdem. Ječa za tatove je bila postavljena – saj jo hranijo od leta do leta. Policijske uniforme so bile tudi prezračene. Še kuharice so pripravile nov jedilnik za slučaj, če bi bilo hladno.

Vse je pa šlo po žnorc! Vreme je bilo čudovito, bolj poletno kot jesensko. Obisk je bil nadvse zadovoljiv, saj so ljudje prihajali celo popoldne. Muzika je igrala in gostje so plesali – pa kako! Užitek je gledati stare plesalce, ki posekajo s polko in valčki vse mlade. Največ pozornosti pri vsakem pikniku dobi "mlada" gospa pri osemdesetih in njen mlajši partner. Poskakujeta malo po naše, malo po poljsko, z vsemi variantami, in ne zamudita nobenega plesa.

Seveda tudi srečolova ni manjkalo. Policaji, sami prijatelji iz mladih let, so se namaškali. Bili so silno aktivni z aresti, saj so se tudi nedolžne žrtve znašle v ječi. In, ker gredo cene "gor" pri vsem, tako so bile cene za odkup iz ječe tudi zelo povišane. Slišali smo policaje, kako so se ob koncu bahali, koliko so naredili – in ni bilo malo!

Tako je potekalo popoldne v najboljšem razpoloženju kar skoro do noči. Bil je pač zadnji piknik za letošnjo sezono in nas zdaj čaka samo še delo: grabljenje listja in pospravljanje za zimo.

Par tednov po trgatvi je bil občni zbor, sicer zelo dobro obiskan. Treba je dati obračun in narediti načrte za naprej. "Ta stari" se starajo – in kako hitro! Mladi pa delajo in družine jim rastejo. Le kdo bo delal in skrebel za naš Park? Malo nas je bilo strah, verjetno zato tudi tako velika udeležba.

Prišel je čas za volitve. Stari predsednik (no, saj je še mlad in že dve leti predseduje društvu!) je rekel "sprejem", in večina prejšnjega odbora mu je sledila. Imamo pa novo tajnico, novega pomočnika blagajničarki, in novega pomočnika gospodarju, ki itak vedno pomaga, tudi brez tega častnega naslova. Imamo tudi štiri nove člane.

Vse je šlo lepo gladko v zadovoljstvo vseh navzočih. Tako smo spet pripravljeni



Zgoraj: Plesišče med letošnjo "Vinsko trgatvijo" na Triglavskem parku v Milwaukeeju. Spodaj: Četica policistov, ki so kar uspešno lovili "kršilce" reda in med trgatvijo.



za prihodnje leto. Predsednik se je vsem, ki delajo za dobrobit Parka, lepo zahvalil. Bilo bi pa vse preveč imen, da bi jih navajal, saj je treba veliko rok, da je Park tako oskrbovan kot je.

Da se starejši člani res starajo, imamo veliko dokazov. Jaka Modic jih je bil 80 že junija – družina mu je pripravila "surprise party". Janko Limoni je slavil svoj 80. z nami na Parku v septembru, po naši redni seji, z bogato malico. Oba slavljenca sta člana društva Triglav že od vsega početka in oba spadata med skupino triglavskih garačev. Janko je tudi član Tabora in njegov tajnik že veliko let. Imamo še več drugih članov, ki so že čez 80 in celo čez 90!

Med Triglavankami sta tudi dve 80-letnici: Justa Androjna, ki je bila stalna pomoč v kuhinji lepo število let, in pa Vera Ornik. Dari Strmšek, ki poleti še vedno plava v triglavskem jezeru, pridno telovadi in streže svoje rožice pri "trajlorju", pa jih bo koncem oktobra dopolnila 88.

Med mlajše slavljenke pa spadata Miha Mejač (75) in Franček Menčak (76).

Vsem slavlencem želimo še dolgo let med nami, zdravja, sreče in zadovoljstva. Vsem na čast smo zapeli poleg "Happy Birthday" tudi "Kol'kor kapljic, tol'ko let..."

Enako vse dobre želje in lepe pozdrave našim bolnikom, ki okrevajo doma; ti so: Miha Mejač, Joško Cimermančič, Martin Simčič in pa Jože Ornik, ki je še vedno v bolnici.

Vsem prijateljem Triglava želimo lepo jesen in na svidenje drugo leto!

Za Triglav:

MK

Pozor, dragi rojaki!

Volivci, ki živite v Euclidu, ste naprošeni, da 2. novembra glasujete za našo talentirano Beverly Valencic, ki kandidira za splošno mesto (at-large) v mestnem svetu Euclida.

Zaposlena je pri šolskem odboru Clevelanda polnih 28 let, zadnji dve leti je v službi pri mestu Euclidu. Zanima se za slovensko ameriško dediščino in je odlična predstavnik naše skupnosti in mesta Euclida.

Zopet, vas lepo prosim, da greste volit 2. novembra in pri tem, da oddaste svoj glas tudi za Beverly Valencic. Pozivajte tudi vaše znanke in prijatelje, da storijo isto!

Plačan političen oglas
od Stan Erzena

Prijatelj's Pharmacy
St. Clair & E. 68 St. 361-4212
IZDAJAMO TUDI ZDRAVILA
ZA RAČUN POMOČI DRŽAVE
OHIO - AID FOR THE
AGED PRESCRIPTIONS

Pristavske "Koline" lepo uspele

CLEVELAND, O. – Pristavski upokojenci se lepo zahvaljujemo vsem, ki ste prišli na naše koline. Hvala Bogu, da je bilo na Pristavi lepo vreme, čeprav je v Clevelandu deževalo. Pri lepo pogrnjenih in okrašenih mizah smo uživali te naše doma pripravljene dobrote. Grozdje na mizah je bilo dar našega člana Lojzeta Kosmača.

S kolinami je res veliko dela, da smo že večkrat rekli, da jih ne bomo več delali, a so nam veseli in zadovoljni obrazi naših gostov v zadoščenje in spodbudo, da če bomo zdravi, jih bomo drugo leto še pripravili.

Iskrena hvala *Ameriški domovini* in Radijski družini Edija Mejača za objavo vabil na naše koline. Prav iskren "boglonaj" članom in članicam kluba, kateri ste kakor koli pomagali, ko smo delali klobase, in vsem članicam, da so spekle toliko dobrega peciva.

V sredo, 27. oktobra, ste vsi člani našega kluba vabljeni na mesečni sestanek. Kdor le more, naj pride že zgodaj, da bomo pograbili listje na Pristavi. Eni se izgovarjajo, da ne morejo priti, ker varujejo vnuke in vnukinje. Pripeljite jih seboj na Pristavo, da se bodo poigrali v šumečem listju, saj ni lepšega kot videti nasmejane in srečne malčke. Za vse bo ob eni uri pop. pripravljena dobra malica.

Prejšnji teden smo se poslovili od naše članice, 85-letne Ivanke Kodrič. Bog ji daj večni mir in pokoj.

Vsi člani našega kluba ste prisrčno vabljeni, da pridete to nedeljo, 24. oktobra, k deseti maši v cerkvi Marije Vnebovzete. Č.g. župnik Janez Kumše bo med sv. mašo slovesno blagoslovil sliko škofa Antona Martina Slomška, katerega bomo pri tej maši počastili kot prvega Slovenca na oltarju. Sliko je naslikal član našega kluba g. Janez Povirk. Lahko smo ponosni, da imamo takega umetnika za člana našega kluba. Janez, vsa čast Ti! Za odbor: U.F.

JOŽE RANT

Buenos Aires, Arg.

Varovanje arhivskega gradiva – in še kaj

II. del

Za preveliko ceno?

Ni lahka vrnitev v domovino po 28 letih. Predvsem zato, ker sta bila prva dva obiska sicer prijetna, a se je vsaj prvi začel na tedanji notranji upravi, kjer so mi zabičali, da naj samo hvalim lepote Slovenije in naj ne govorim o Argentini, ker bi se sicer kajemu sorodniku lahko kaj zgodilo.

Šele tokrat sem si preostalim sorodnikom upal povedati o pridigi takratnih oblastnikov. Šele zdaj pa so se tudi njim odprla usta. Tako sem mogel videti kakšne take ocvirke, kot je tale: "Tov. Žirovnik! Pri Vas je baje kot magaziner zaposlen gotovi... (Namerno opuščam podatke; op. pisca) Prosim Te, da mi sporočiš za njega, kaj Ti je znano. Zanima me: generacije, družinske podatke, kje je živel med okupacijo in kako se je zadržal (sodelovanje z okupatorjem, enako v stari Jugoslaviji!0, v katerih strankah in organizacijah je bil včlanjen. Kako se je vživel v sedanje razmere, v čem sodeluje, aktivno, pasivno, v čem kritizira sedanje dogodke. Verska nastrojenost, ali ima zveze s farji? S kom se družijo, kam zahaja, kje ima sorodnike itd. Dne 11. t.m. bi prišel iskat. Napiši kar več, odnosno do takrat lahko poizveš. Pozdrav, (lastno-ročni podpis, zbrisano pa

je natipkano ime!). 2. XII. 54."

Na srečo se je zdaj to in na tak način nehalo. Ne sicer popolnoma. Vemo, da prvi demokratični vladi nekateri očitajo, da ni odpustila bivših komunističnih direktorjev podjetij. Nisem mogel tega preveriti, a govori se o odpustih upravnih uradnikov, ker nisto pristaši stranke na (državni, upravnootnotni ali občinski) vladi, čeprav so dobili svojo službo z imenovanjem ali celo po natečaju. To se nam v Argentini zdi nezaslišano, ker je ustavno zagotovljena stalnost državnih uradnikov; jasno pa je, da to ne velja za tkim. politična mesta, ki jih je pri nas kar preveč.

R.M. mi je pripovedoval, da so v prvi samostojni vladi prodajali socialno last po okrog 20% njene vrednosti. Tako so si mnogi kupili hiše, nekdanji direktorji pa podjetja. Sedaj pa zaradi takega zapravljanja mladi ne morejo do svojega.

Sedanji visoki življenjski standard v Sloveniji ni naključen ali učinek kakšnega čudeža, temveč dosežek slovenske kar nekam pretirane pridnosti. Seveda pri tem ima nekaj vmes tudi gospodarska politika. Ki pa se hitro spreminja. Nehava jo se brezcarinske trgovine, verjetno pa se bodo nehale tudi subvencije gorivu (bencinu, nafti) in celo poljskim pridelkom.

Ali se bo tedaj še povečalo že zdaj visoko število mladih in odraslih, ki se predajajo mamilom, začeni z alkoholom? Ali bodo Slovenci nadomestili večje zahteve za enak življenjski standard s še manjšim naravnim prirastkom, ki je dejansko že odrastek? Zakaj vse prevečkrat novi avto ali prenova hiše ali stroj za pomivanje izpodrinejo sicer morebiti zaželeno dete? Po zadnjih statistikah bi tja do leta 2015 vse Slovenke morale imeti vsaj po tri otroke, če bi se hotelo, da število Slovencev ostane enako današnjemu, kaj šele, da bi se zvišalo!

Toda ni na svetu lepšega raja, kot je Slovenija

Da se razumemo. Čutim se za malo več kot samo argentinskega državljan. Navadil sem se Argentine in upam, da ona mene, tako da rad živim tu in ne vem, kako bi mogel živeti in umreti drugje. Toda...

Sedaj človek res ne more uživati lepote Slovenije. Nuncij Farhat je menda dejal, da je Slovenija "cvetje in petje"; nekdo drug je dodal: "pa zelenje in veselje".

Res ni videti kislih obrazov. Res ne tarnajo ves dan ali sploh ne, kot smo navajeni slišati tu. Seveda tudi ne mečejo stran milijone litrov mleka ali kar je še takih neumnosti, čeprav tam ni lakote... Kdor le more, obdeluje svoj vrtiček, da si tako prihrani nekaj tisočev tolarjev. Sicer tu ne veljajo več pesnikove besede "Setenta balcones y ninguna flor", toda v primeri s Slovenijo imamo skoraj samo puščobo, medtem ko je skoraj vsak kot Slovenije, kamor pogledaš, kot razglednica.

Tako da še velja Cankarjeva povest, kako je Bog ustvarjal Slovenijo.

Hvaležen sem organizatorjem seminarja, da so nam podarili tudi delovni izlet na Ptuj in v Koper z ogledom vse slovenske obale, potem pa še dva dneva v Postojnski jami, Idriji, Škofji Loki in na Bledu. Na srečo pa sem razpotalgal še s tremi dnevi pred seminarjem in po njem, tako da sem se mogel srečati z marsikom, a seveda ne z vsemi, s katerimi sem si želel oz. so to hoteli. V spremstvu enega ali drugega sorodnika pa sem si mogel znova ogledati še nekaj drugih krajev po Sloveniji.

Po arhivih, muzejih, razstavah...

Svobodna Slovenija je poročala o tem, katere ustanove si bodo ogledali udeleženci seminarja. Prav tako je omenila, da se bodo udeleženci seznanili s pravili varovanja arhivskega gradiva. Seveda ni mogoče,

V CEKINOVEM GRADU V LJUBLJANI

Razstava o domobranstvu na Slovenskem

V muzeju novejših zgodovine v Cekinovem gradu v Ljubljani so včeraj, 20. oktobra, odprli razstavo o slovenskem domobranstvu z naslovom *Mati, Domovina, Bog*. To je prvi celovit prikaz domobranstva kot oborožene sile v boju proti revoluciji in komunizmu v Sloveniji. Ob razstavi je izšel tudi zbornik razprav o domobranstvu na Slovenskem. V njem je objavljen dnevnik nekega domobranca in 80 fotografij. Irena Kodrič, višja kustosinja in pedagoginja muzeja novejših zgodovine, je s sredstvom javnega obveščanja poslala nekaj izvlečkov iz prispevkov o domobranstvu, ki so objavljeni v zborniku. (Op. ur. AD: To poročilo je bilo objavljeno pred odprtjem razstave.)

Zgodovinar Boris Mlakar, ki je tudi izvedenec za primorsko domobranstvo, je za zbornik napisal članek o vaških stražah in prostovoljni protikomunistični milici v Sloveniji. Piše tudi naslednje:

"V Sloveniji je že v pozni pomladi leta 1942 prišlo do izrazitega ideološkega in političnega antagonizma med posameznimi skupinami prebivalstva, kar je nakazovalo nevarnost državljske vojne. Na eni strani je bilo partizanstvo na čelu s komunisti, ki so s svojo taktiko takojšnjega oboroženega odpora proti okupatorju ter z izredno in ideološko zaostrenim stališčem do predstavnikov prejšnje meščanske oblasti vzbujali tudi negodovanje in strah. Meščanski tabor, ki sta ga tedaj predstavljali predvsem Slovenska zaveza in Slovenska legija, je v tem že videl uresničevanje revolucije in napoved uvedbe boljševiškega sistema po partizanski zmagi. O tem so ga prepričevali tudi krvavi partizanski obračuni z domačimi nasprotniki.

Poleti 1942 je zato ob podpori Slovenske legije ter tudi na podlagi spontanega odpora tradicionalno usmerjenega prebivalstva prišlo do ustanavljanja prvih protikomunističnih vaških straž. Nastajanje le-teh so italijanske oblasti podprle in vaše straže vključevale v oboroženo protikomunistično gibanje. Poleti 1943 so enote t.i. prostovoljne protikomunistične milice (italijanska MVAC) oz. vaških straž štejele okrog 6.100 mož, razporejenih v 107 postojankah."

V prispevku o domobranstvu na Primorskem pa Boris Mlakar poudarja, "da je protirevolucionarno vodstvo v Ljubljani pri organiziranju domobranstva na Primorskem imelo le malo uspeha. Enote Slovenskega narodnega varnostnega zbora, ko se je domobranstvo imenovalo na Primorskem, so do poletja 1944 dosegle število do 2.000 pripradnikov. Porazdeljeni so bili v 16 čet, ki so večinoma opravljale stražarsko, policijsko in propagandno službo. Pozneje so se čete združile v 1. slovenski udarni polk s štirimi udarnimi bataljoni. Ti bataljoni so pozimi in spomladi leta 1945 sodelovali v ofenzivah proti enotam partizanskega 9. korpusa, predvsem na območju Trnovskega gozda. Sicer pa je primorsko domobranstvo s svojim kulturnim in prosvetnim delovanjem doseglo precejšnje uspehe v izrinjanju italijanskega in fašističnega vpliva."

NOVI GLAS

Trst/Gorica, 14. okt. 1999

dabi tu v podrobnosti dopolnil omenjeno poročilo s priimki in podal vsaj glavno vsebino seminarja. Zdi se mi pa, da je takoj treba zatrditi naslednje: Slovenci so lahko ponosni na svoje arhive; na način varovanja, ohranjanja, obnavljanja in tudi predstavljanja; še posebej na strokovno usposobljenost oseb, ki delujejo v arhivih; pa tudi na pravilno razumevanje zadeve s strani tistih, ki so odgovorni za zadevne proračune.

Žal pa moram povedati, da se marsikje še čuti eno-umje ali pristranost "uradne" zgodovine. To je bilo najbolj vidno v Cekinovem gradu v Tivoliju, na stalni razstavi "Slovenci v 20. stoletju" Muzeja novejših zgodovine Narodnega muzeja Slovenije.

Že pri vходу se srečamo z bronastim Titovim kipom

(ki ga res najbrž ne vedo kam dati, stopiti pa se ga za vsak slučaj še ne upajo). Sprejel bi tako nastanitev za to osebnost, če bi kdo dokazal, da je bila najbolj pomembna osebnost v slovenski zgodovini 20. stoletja.

Moti tudi to, da je, npr., obdobje med dvema vojnama opisano kot neke vrste opredelitev na dva skrajna tabora: starokopitno klerikalizem z dr. Korošcem na čelu in KP kot voditeljica naprednega tabora. Ni se čuditi, če sta potem vojna in komunistična revolucija prikazana v skoraj blazno enostranski, vedno nestvarno črnbeli luči, protikomunistični tabor pa je seveda očrnjen kot kolaboracionističen, izdajalski in bratomoren. Prav tako se ni čuditi slavošpevu o povojnih dosežkih.

(SE NADALJUJE)

Premier Janez Drnovšek o slovenski zunanji in mednarodni politiki

Koristno je igrati na obe karti, EU in Američane

Ervin Hladnik-Milharčič, New York

Janez Drnovšek je po dvomesečni odsotnosti iz slovenske politike odšel na obisk Združenih držav Amerike, kjer je govoril na zasedanju Generalne skupščine in nekaterih ameriških univerzah. Rdeča nit potovanja je bilo vprašanje umestitve Slovenije v kontekst reševanja regionalnih konfliktov na Balkanu, vloge, ki jo imajo pri tem Združeni narodi, in predvsem vloge, ki si jo je na tem koncu sveta izbrala Amerika. Pred vrnitvijo v Slovenijo je na letališču JFK v New Yorku za *Delo* pojasnil okvire, v katerih o svojih odnosih s ključnim igralcem v svetovni politiki razmišlja slovenska zunanja politika. (Op. ur. AD: Ervin Hladnik-Milharčič je novi dopisnik Dela v New Yorku.)

Filmski igralec Warren Beatty je v času vašega obiska v Ameriki napovedal, da bo kandidiral za predsednika, ker med zdajšnjimi demokrati ni nobenega pravega liberalnega demokrata. Vsaj od Reagana naprej je Hollywood v vrhu piramide odločanja. Ameriška politika je spektakularna in dela veliko cirkuša, hoče biti atraktivna in mora zabavati publiko. Vi v političnih nastopih ne slovite ravno kot zabavljak. Vam je ameriški politični stil privlačen?

Jaz imam vsekakor drugačen stil in ne prirejam predstav. Tudi pri Američanih ni vse predstava, v ozadju je še marsikaj drugega. Ameriški stil je vsekakor zanimiv in iz njega je mogoče marsikaj koristnega povzeti.

Ampak evropske razmere so drugačne. Naš politični slog je veliko bolj zadržan, nam vsebina več pomeni od predstavitve. V Ameriki se tudi ukvarjajo z vsebinskimi vprašanji, vendar politik, ki nastopa samo resno, najbrž ne more uspeti.

Meni je v zadnjih desetih letih uspelo preživeti v politiki brez prirejanja predstav, kjer drugje bi to bilo najbrž malo težje. Vendar Evropa deluje drugače. Reakcije Evropejcev na Clintonove afere so bile, na primer, močno drugačne od ameriških.

Ali to epizodo ameriške politike razumete? Kako bi reagirali, če bi se kaj takega zgodilo vam?

Razumem že. Ameriška politika je močno vpeta v medijske mehanizme, vendar so se tudi tukaj razvili precej različni pogledi.

Mislím, da so v primeru Lewinsky vsi šli predaleč. Predaleč niso šli samo mediji, ampak predvsem politika. Republikancem se je je to kar maščevalo. Na volitvah se jim ni obrestovalo. Američani so odreagirali veliko bolj zdravorazumsko in so presodili, da je inkvizicija pretiravala. Predaleč je šla politična inkvizicija, mediji niso bili nosilni dejavnik afere, ampak so jo zgolj pretirano posredovali.

Američani se obnašajo pozitivno. Samopotrjevanje

je politična in vsakdanja norma in nenehno je treba od sebe dajati nove ideje. Vi ste med svojimi nastopi pojasnjevali, kako je Sloveniji uspelo postati samostojna država, in ta zgodba je zelo konsistentna.

Slovenija zna z egoističnega gledišča dobro poskrbeti zase. Kaj bo sedaj iz tega naredila? Kje bo dejavna? Zakaj obstaja na svetu? Zakaj je svet zaradi nje bogatejši? Kaj ste odgovorili, če so vam postavili to vprašanje?

Po pravici povedano mi ga niso. Zgodba nastanka Slovenije se jim zdi zanimiva, ker jo vidijo kot pozitivno zgodbo. To jih impresionira. Slovenci nismo problem, lahko pa smo del rešitve. To je zanesljivo nekaj, kar lahko damo tudi drugim.

Jasno je, da znamo sami preživeti in da po svetu ne hodimo zato, da bi tarnali. Ponudimo lahko vse, kar lahko ponudi vsaka druga stabilna evropska država, razlika je samo v dimenzijah. Egoistični motiv obstajanja na svetu običajno zadošča za vse države. Nismo tukaj zato, da bi bili všeč drugim, ampak ker hočemo biti tukaj in hočemo preživeti.

Kar nas loči od drugih sorodnih držav, je način, kako smo nastali in kaj je iz nas nastalo. Zadnje desetletje je bilo na našem koncu Evrope desetletje sprememb. Nekateri so iz njega izšli bolj uspešno, drugi manj, nekatere države, predvsem ena, so zaradi nespametne politike zdrsnile v katastrofo. Za nas velja, da smo v nasprotju s Srbijo primer, ko je probleme mogoče pozitivno razrešiti.

Ste Miloševiću za to uslugo hvaležni?

Nedvomno nam je pomagal pri profiliranju. Slovenija je nasprotje njegove Srbije. Jaz mu za to nisem kaj prav posebej hvaležen, zares nehvaležni pa so lahko Srbi.

Ob tem primeru se lepo vidi razlika med odgovorno in neodgovorno politiko. Tam se vidi, kaj lahko svojemu narodu in državljanom naredi politični avanturist. Slovenija je na koncu tega tisočletja prvič sebe postavila kot državo. Srbija je na svoj zgodovinski ničli. Ves svet je obrnila proti sebi. Nato je prvič v svoji zgodovini napadel suvereno državo. To je res enkratni dosežek in tam so mu laho skrajno nehvaležni.

Naša zrelost za Evropo

(nadaljevanje s str. 10)

Če tega problema v državah članicah Evropske unije nimajo, to ne pomeni, da nam tega ni treba urediti, temveč prav obratno: urediti je treba čimprej. Vzpostaviti je treba stanje spoštovanja človekove pravice do zasebne lastnine. Uveljaviti moramo splošno evropsko miselnost, ki ima do zasebne lastnine drugačen odnos, kakor ga ima naša elita do lastnine, ki nekoč ni bila njena, pa si jo želi dokončno protipravno prisvojiti in zato na vse mogoče načine zavira denacionalizacijo. Zato je vprašanje denacionalizacije bistveno: ob njem se kaže, kako Slovenci pojmujejo zasebno lastnino, posebno še takrat, ko jim ne pripada in jo je treba vrniti.

Ob papeževem obisku so nekateri slovenski škofje tudi v tuji javnosti odkrito spregovorili o stanju pri nas in o težavah – tudi denacionalizacijskih – ki jih poznamo. Zaradi tega so jih nekatera javna glasila napadla. Namesto, da bi napadla tiste, ki so krivi za stanje, zaradi katerega nas v Evropi ne marajo, so javna glasila napadla tiste, ki so resnico glasno povedali. Kriv ni rabelj, ki žrtve tepe, temveč žrtve, ker kriči. Taka je morala nekaterih naših javnih glasil.

Predvsem pa je tudi to izrazito neevropsko vedenje. Demokratična Evropa si je osnovala mednarodno sodišče (v Strasbourgu), kjer lahko svojo državo toži vsakdo, ki meni, da mu je krtila katero od temeljnih človekovih pravic. Človekove pravice so namreč nad državo in ta jih je dolžna varovati, zagotavljati in njihovo spoštovanje spodbujati. Temu nasprotno pa bi se po mnenju tistih, ki so kritizirali naše škofo, nihče od nas ne smel nikoli pri- zožiti na sodišču v Strasbourgu. Kakor da bi bilo resnično domoljubje v tem, da daješ potuho domačim krivičnikom in jih ščitiš, da lahko še naprej delajo krivico in uničujejo domovino, in to samo zato, ker so tvoji rojaki. Ali ni pravo domoljubje predvsem v tem, da skrbiš in delaš, da bo tvoja domovina dežela pravic, resnice in poštenja? Zares smo še zelo nezreli za Evropo in to tudi po zaslugi tistih, ki so za naše približevanje Evropi zadolženi, in tistih, ki krojijo naše javno mnenje.

DRUŽINA, 17. okt. 1999

Američani vodijo politiko podpore demokratični sferi v Srbiji in blokade zdajšnjega režima. Dokler ne pride do političnih sprememb, bodo takšno politiko ohranili. Prej ali slej bo dala rezultate. Mi pa se ukvarjamo z drugimi stvarmi.

Vendar so majhne države laho aktivni dejavniki na mednarodni politični sceni. Včasih je majhnost lahko velika prednost. Finska je z Martijem Ahtisaarijem uspešno odigrala vlogo posrednika med kosovsko vojno, pred tem je Norveška Izraelcem in Palestincem v Oslu dala prostor za tajna mirna pogajanja, Jordanija je na robu srednjevzhodnega konflikta izrabila lokalna protislovja in si nesorazmerno povečala politično težo. Zdi se, da se Slovenija izogiba takšnim potezam. So kakšna področja, kjer je Slovenija aktiven dejavnik mednarodne politike?

Kot sorazmerno mlada država je Slovenija večino svoje energije porabila za samodokazovanje in samotrjevanje v mednarodni skupnosti. Veliko svojih zmogljivosti smo usmerili v mednarodne integracije, kjer vidimo svoje mesto. S tem se seveda odpirajo možnosti za sodelovanje pri

reševanju mednarodnih problemov.

Priložnosti je veliko na ozemlju nekdanje Jugoslavije, vendar doma to mnogim ni všeč. Območje nekdanje Jugoslavije je vsaj desetletje v središču svetovne politike, s tem imamo velike izkušnje, na podlagi katerih laho pomagamo svetovnim silam, Združenim državam, Natu in Evropski uniji pri razreševanju zapletenega položaja v jugovzhodni Evropi. Sam nimam predsodkov in mislim, da jih tudi drugi ne bi smeli imeti. Delovanje v tem prostoru ima visoko vrednost in se nam splača.

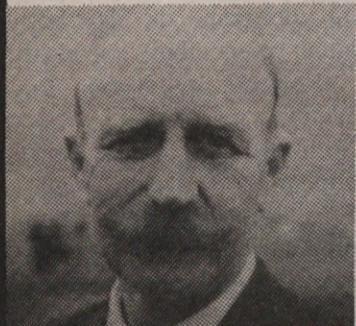
Vendar se zdi, da te priložnosti Slovenija ni izrabila.

Tako se lahko zdi, ker smo delovali v ozadju konflikta in nismo silili v ospredje. Naše delovanje ni bilo vidno, vendar je bilo ključno v najbolj kriznih trenutkih. Zelo tesno smo sodelovali z vsemi tremi glavnimi akterji. Vendar izrabljanje priložnosti pogosto ni odvisno samo od nas, ampak od veliko drugih okoliščin.

Ahtisaari je bil sprejemljiv, ker ima Finska hkrati poseben odnos z Rusijo in dobre odnose z Zahodom. Zaradi dobrih odnosov z Rusijo so bili kot posredni-

(dalje na str. 14)

V BLAG IN LJUBEČ SPOMIN. NAŠIH STARŠEV



JANEZ STEFANČIČ
29. maja 1964



MARIJA STEFANČIČ
21. okt. 1989

DRAGI ATA IN MAMA!
ZA VSE DOBRO VAMA NIHČE
PLAČATI NE MORE, ZATO UPAMO,
DA STA PRIŠTETA V NEBEŠKE ZBORE.

Zalujoči:

Vinko — sin

Slavka Gril (Slovenija) in Mary Vogel — hčerki
Jože, Anton — zeta

Mimi — snaha

vnuki, pravnuki in ostalo sorodstvo.

Euclid, Ohio, 21. oktobra 1999.

KANADSKA DOMOVINA

Svečana proslava 40. obletnice ustanovitve slovenskega društva TRIGLAV v Londonu, Ont.

WINDSOR, Ont. - Bil je lep sončen dan, ko sva se z možem odpeljala iz Windsora proti Londonu. Cilj najinega potovanja je bila Slovenska pristava pri Londonu, kamor sva bila povabljeni na proslavo 40-letnice društva Triglav, in to 3. septembra 1999. Drevo ob avtocesti 401 je že pričelo spreminjati barve in v rahlem vetriču so odletali rumeno-rdeči lističi, prvi znaki zgodnje jeseni.

Vesela sva se snidenja z znanci in prijatelji, saj nekaterih še nisva videla, odkar smo se preselili v Windsor, od takrat je pa minilo kar 30 let. Na cesti pred vhodom na Pristavo so plapolale slovenske zastave, znak, da sva prispela na pravo mesto. Že pred domom sva srečala prve znance in snidenje je bilo res veselo. V dvorani so se srečanja še ponavljala in imela sva prijeten občutek, kot da sva prišla domov.

Za ta pomembni večer je bila dvorana praznično okrašena. Na lepo pripravljenih mizah so bili tudi izvodi tiskanega programa za vsakega gosta. Program je bil tiskan v slovenščini in angleščini in je med drugim vseboval tudi kratko zgodovino društva ter imenik vseh predsednikov.

Pred pričetkom slavnostnega banketa, je bil gostom na razpolago šampanjec s prigrizkom, medtem ko je iz kuhinje prihajal prijeten vonj jedil, pripravljenih za večerjo.

Svečana otvoritev večera se je pričela s slovensko in kanadsko himno, kateri je zapel mladi g. Končan. Molitev pred jedjo je opravil g. Franci Trstenjak, direktor Radia Ognjišče v Ljubljani, ki je kasneje tudi povezoval pesmi in melodije, katere je po banketu izvajal ansambel Nagelj iz Slovenije. Z njimi je bil tudi g. Igor Dolinšek, župnik iz Kosez, s katerim sva se z možem seznanila lansko poletje, ko sva bila pri maši v njegovi cerkvi.

Po izvrstni slovenski, domači večerji je predsednica ga. Magda Razpotnik pozdravila goste in poudarila, da je nocojšnji večer v prvi vrsti namenjen vsem v zahvalo, ki so v preteklih 40-ih letih nesebično delali za društvo in pripomogli k njegovemu razvoju in rasti. Omenila je tudi, da sta od tričlanskega ustanovnega odbora dva člana, g. Flori-

jan Juršič in g. Tone Kobal, že pokojna. Dodala je, da bo nocojšnji govornik dr. Stane Bah, ki je bil tretji član ustanovnega odbora in prvi predsednik društva. Ga. Razpotnik se je spomnila tudi g. Štefana Legana, ki je bil od vsega začetka član društva in se je nadvse veselil prihajajočega praznovanja te 40-letnice, a je na žalost ni dočakal.

Sledili so pozdravi in voščila predstavnikov raznih društev in organizacij. Med predstavniki je bil navzoč tudi častni konzul Republike Slovenije g. Jože Slobodnik s soprogo Darijo. V svojem govoru je poudaril pomembnost slovenskih društev pri ohranjanju naše kulture.

G. Joe Fontana, MP za London East, je izročil pozdrave predsednika federalne vlade g. Jean Chretien. Vrstili so se predstavniki slovenskih organizacij in društev iz južnega Ontaria, vsak s pozdravom in čestitkami.

Po končanih pozdravih je ga. Razpotnik predstavila dr. Baha, pri tem pa na kratko opisala njegov doprinos k društvu. V njegovem govoru je dr. Bah omenil, da se časi spreminjajo in s tem tudi vloge in dolžnosti društev. Dejal je, da so pred 40 leti ustanovili društvo z namenom, da ohranijo slovenski jezik in kulturo ter gojijo med seboj povezanost in družabnost.

Vmes pa je nastopilo l. 1991, ki nas je postavilo iz folklornega naroda v državnostni narod. Ta sprememba pa zahteva od Slovencev doma in po svetu, da podpiramo tudi državništvo, ki bo pomagalo Sloveniji, da bo uspešno vodila pogajanja za vstop v Evropsko unijo.

Da pa bomo pri tem delu dosegli uspehe, je nujno potrebno, da nastopamo enotno in da smo malo bolj strpnosti do rojakov, ki so drugačnega mnenja. To pa lahko dosežemo le, če postavimo slovenstvo na prvo mesto. Ravno to dejstvo, da postavimo slovenstvo na prvo mesto, bo nas Slovence končno privedlo do enotnosti.



Kajti, le kot enotni narod, je nadaljeval dr. Bah, bomo mogli krojiti svojo usodo v združeni Evropi, da se nam ne bo treba vedno zanašati na druge in sprejemati, kar so nam oni pripravljali dati, in ne tisto, kar nam Slovencem kot zrelemu in kulturnemu narodu pripada.

Posebej pa je govornik še poudaril, da naša mlada država Slovenija potrebuje enoten nastop vseh Slovencev, ko gre za doseganje njihovih pravic. To je tudi prvi korak k spravi, če že ne k spravi, pa vsaj k mirnemu sožitju med nami. Izrazil je tudi željo, da bi rojaki preživeli današnji praznik v krogu svojih družin in prijateljev v duhu strpnosti in sloge.

Po končanem govoru je predsednica Razpotnik izročila vsem nekdanjim predsednikom društva plaketo (President's Award) s sliko Triglava, ki je delo pok. g. Toneta Kobala, kot priznanje za njihovo delo. Nato je sledil ples in gostje so se veselo zavrteli ob zvokih ansambla Nagelj.

Za pripravo tega jubileja je bilo vloženo mnogo truda, požrtvovalnosti, navdušenja in ljubezni za slovensko stvar. Vse to ima še poseben pomen, ker je bilo to delo mlade generacije, ki je prevzela vodstvo društva, kajti se naše vrste manjšajo in manjka nam energije, ki smo jo čutili v mladih letih. Zato so Slovenci v Londonu lahko ponosni na svojo mladino, ki nesebično nadaljuje tradicijo, katero so jim zapustili njihovi starši.

Majda Bah



Joseph L. FORTUNA

POGREBNI ZAVOD
5316 Fleet Ave.
Cleveland, Ohio
Tel. 216-641-0046

Moderni pogrebni zavod.
Ambulanca na razpolago
podnevi in ponoči.

CENE NIZKE
PO VAŠI ŽELJI!

Slovenska Pisarna Poročja

Tel.: 216-361-1603
Fax: 216-361-1608
c/o St. Vitus Church
6104 Glass Ave.
Cleveland, OH 44103

Dve novi knjigi, ki ju lahko naročite v Slovenski pisarni, sta:

ČRNA KNJIGA KOMUNIZMA, ZLOČINI, TEROR IN ZATIRANJE. Gl. urednik je Stephane Courtois. Iz francoščine prevedel Božidar Pahor. Knjiga obsega 974 strani in stane \$60.00 (poština: \$4.00)

BERMANOV DOSJE. avtor Aleksander Bajt. Avtobiografska študija 2. svetovne vojne. Gre za kritično analizo takratnega dajanja. Knjiga vsebuje 1345 strani in stane \$60 (poština \$4).

Slovenska pisarna ima še v zalogi:

"Slovensko-angleški slovar", Anton Grad in Henry Leeming \$75 (\$79)
"Veliki angl.-slov. slovar", Grad, Škerlj, Vitorovič \$75 (\$79)
"Konec tisočletja, račun stoletja", Drago Jančar \$25 (\$28)

Ponatis knjižice "V znamenju. Osvobodilne fronte - Dokazila o grozodejstvih komunizma v Ljubljanski pokrajini, Ljubljana, 1943 \$10 (\$12.50)
"Ušli so smrti" - Poročila treh rešencev iz množičnega groba v Kočevskem Rogu, junija 1945 \$20 (\$22.50)
"Poletje molka", Mara Cerar Hull \$28 (\$30)
"Summer of Silence", Mara Cerar Hull \$15 (\$17)
"Mora in bolečina slovenskega naroda", Janez Rotar \$11 (\$13)
"Skrinjica pravljic", (za otroke), Celovška Mohorjeva \$15 (\$17.50)
"Huda pravda", Lojze Ilija \$5.50 (\$7)
"Križev pot Slovencev", Izdal župnijski urad Kočevje \$6 (\$7)
"Slovenski standardni prevod Sv. Pisma" (še dva izvoda imamo) \$50 (\$54)
Še en izvod "Temna stran meseca" imamo \$99 (\$103)
Pravkar smo prejeli PRATIKO 2000, Celovška Mohorjeva \$6 (\$7.50)

Pripomba: V oklepaju () so cene po pošti.



Sporočamo, da bomo v kratkem času imeli na razpolago zelo lepe slovenske božične kartice in kadilo.

Ker je pisarna odprta samo v soboto in nedeljo dopoldne, me lahko za kakršnakoli naročila ali sporočila pokličete tudi na dom na št. 216-481-9150.

Za Slovensko pisarno:
Anton Oblak

Victor Jackovich o Paktu stabilnosti

"To ni nov Marshallov načrt"

Ljubljana - "Sloveniji se s paktom stabilnosti ponuja izjemna priložnost, da pomaga mednarodni skupnosti pri reševanju problemov, ki jim svetovni mediji posvečajo osrednjo pozornost, in tako hkrati utrdi svoj položaj v mednarodni skupnosti," je na ponedeljkovem (11. okt.) večernem predavanju, posvečenem regionalnemu sodelovanju in Paktu stabilnosti za jugovzhodno Evropo, zbranim povedal nekdanji ameriški veleposlanik v Sloveniji Victor Jackovich.

Diplomat, ki je kot namestnik direktorja nemško-ameriškega instituta George C. Marshall za varnostne študije prišel v Ljubljano na povabilo Atlantskega sveta Slovenije, je predavanje začel z ameriškim pogledom na odnose z Evropo. Ti temeljijo na partnerstvu, vzpostavljenem prek sodelovanja v Natu, transatlantskega sodelovanja med ZDA in EU ter prek OVSE (=Organizacija za varnost in sodelovanje v Evropi), in Washington je, po Jackovichovih besedah, močno zainteresiran za poglobitev stikov.

Glede Pakta stabilnosti za jugovzhodno Evropo Jackovich pravi, da ni bil nikoli zamišljen kot nekakšen nov Marshallov načrt. V paktu naj bi se združila in koordinirala vrsta že znanih pobud, vendar pa si institucionalizacije ne želi nihče. Temeljni cilj pakta je stabilizacija in demokratizacija regije ter njena vključitev v Evropo, v transatlantske integracije. To je in bo hkrati tudi priložnost za ZDA in Evropo, da uskladita svoje delovanje.

In Slovenija? Zaradi pripadnosti nekdanji Jugoslaviji in svojega geopolitičnega položaja lahko v paktu odigra zelo pomembno vlogo. ZDA iščejo države, ki lahko prevzamejo pobudo in krepijo demokracijo v regiji. "Mislim, da je to za Slovenijo lahko dobra in primerna vloga," je na koncu dejal Jackovich. U. I.

(Delo, 13. okt. 1999)

Kaj se dogaja v Sloveniji? Berite Ameriško Domovino in boste vedno zelo na tekočem!

Intervju z dr. Janezom Drnovškom

(nadaljevanje s str. 12)

ki sprejemljivi za Miloševića in zato je bil Ahtisaari učinkovit.

Rusko-srbska percepcija Slovenije je, da smo pretesno povezani z Natom in Američani, zato formalno nismo mogli igrati vloge posrednika. Neformalno in v ozadju pa smo bili še kako prisotni.

Rusko-srbska percepcija je takšna, vendar naša država sama sebe definira negativno. Ni članica Nata, ni balkanska država, ni v Evropski uniji, ni neuvrščena in tudi ni brezpogojna zaveznica kogarkoli od teh. Kaj pa je?

Včasih je pri posredniških vlogah to, da nekaj ni, prednost. Drugi nas definirajo kot primer uspešne in stabilne države, ki je izšla iz jugovzhodne Evrope. Razumejo nas kot državo, ki se je pred desetimi leti soočila z agresivno Miloševićevo politiko in ki je realizirala svoj koncept demokracije.

Rezultat je jasn. Vsakdo, ki pogleda, kjer je danes Slovenija in kje je Srbija, na eni strani vidi utrjeno državo, na drugi strani razbito in izolirano Srbijo brez perspektiv. Slovenijo uporabljajo kot kriterij preverjanja rezultatov dveh vrst politike. Ne imejmo iluzij. Brez tega bi bili bolj nezanimivi. Pot, ki smo jo opravili v zadnjih desetih letih, nam povečuje ceno.

Slovenija ni uvrščena med poražence?

Nikakor ne.

Zato toliko bolj čudi, če se tako obnaša. Kadarkoli se omeni aktivna vloga v urejanju razmer med novonastalimi državami jugovzhodne Evrope, politika pade v krč. Strah pred delovanjem na Balkanu ohromi odločitve, kot da je tam kača. Je to zelo močan omejevalni dejavnik?

Res je včasih lahko dobiti takšen vtis. En del slovenske politike je obremenjen z iracionalnimi strahovi pred preteklostjo, Jugoslavijo in Balkanom. Pogosto to izhaja iz nepoznavanja mednarodnih odnosov in razmer med suverenimi državami. Na svetu ni nobenega mehanizma, ki bi Slovenijo lahko prisilili v povezave, ki jih noče. Česa takega preprosto ni, zato je strah iracionalen, pretiran in škodljiv.

Naši partnerji v mednarodni politiki nas ne morejo razumeti. Izogibamo se in bežimo od tistega, kar bi moralo biti naša glavna prednost. Kot da nočemo biti uspešen primer, kako

se znajti v težkih zgodovinskih okoliščinah in jih obrniti v svoj prid. To je naša prednost, ne pa obremenitev.

Lahko navedete, kje ste bili kot pogajalec uspešni?

Mi se nismo pogajali, pogajali so se drugi. Svetovali smo. Med zadnjo krizo sem bil ves čas v osebnih stikih z vrhom ameriške administracije in z vodstvom Nata. Iz razumljivih razlogov se o tem ni veliko javno govorilo. Obisk ameriškega predsednika ni bil naključen, ampak je bil tudi rezultat sodelovanja in upoštevanja naše vloge.

Za nas je to važno, ker se je okrog Kosova razvijala celotna svetovna mednarodna politika. Ob tem primeru so se zapletala in razpletala vprašanja veta v Varnostnem svetu, vloge organizacij, kakršna je Nato, v razreševanju svetovnih konfliktov, odnos do Rusije in kopica drugih tem. Temeljna vprašanja svetovne politike so se vrtela okrog tega.

Ko ste govorili pred Generalno skupščino Združenih narodov, je bilo v hiši kar nekaj državljanov iz tretjega sveta, ki ste jih pred desetletjem kot tedanjí predsednik Jugoslavije pozdravili na zasedanju gibanja neuvrščenih v Beogradu. V razpetosti med Evropo in Ameriko je tudi Slovenija odpisala ta del sveta. Se je to zgodilo zato, ker so ti stiki nekoristni, ali iz podobnega strahu pred preteklostjo?

To se ni zgodilo iz ideoloških razlogov, ampak vsaj

pri meni zaradi naših priorit. Naša gospodarska in politična prioriteta je Evropska unija, vprašanje naše dolgoročne varnosti pa nas povezuje z Natom. Kadrovske smo v diplomaciji omejeni in ne moremo delati vsega naenkrat in v enaki meri.

Samostojni smo šele osem let. V teh osmih letih smo marsikaj postorili, nestrpnost se mi ne zdi upravičena.

S tretjim svetom bomo vzdrževali odnose na podlagi naših interesov. Strinjam se, da so naši stiki z državami tretjega sveta zelo šibki, veliko šibkejši od naših želja in tudi od interesov, ki jih imamo.

Naša koncentracija na Evropsko unijo pa je razumljiva in je pri ureditvi odnosov z njo treba še veliko narediti, usmeritev k Združenim državam pa tudi, saj so ključni faktor varnosti v svetu.

Če sem popolnoma pragmatičen, nam prijateljski in partnerski odnosi z Združenimi državami pomenijo več kot kakršnakoli samostojna naložba v obrambo. Dejstvo, da bi nam bile Združene države pripravljene pomagati v kritičnih trenutkih, odtehta vse ostalo. Zato si prizadevamo za čim tesnejše stike z ZDA. Kakšna oddaljena država nam tega nikoli ne bo mogla dati.

Za državnika, ki skrbi za gospodarsko in obrambno varnost države in državljanov, je to na prvem mestu. Naša prva partnerja sta ZDA in Evropska unija. Lepih želja pa je tudi veliko.

Zveni lepo, vendar je nekoliko paradokso. Ekonomija in diplomacija običajno hodita vzporedno. Z Združenimi državami ima Slovenija tri odstotke svoje gospodarske menjave in še ta se nagiba k zniževanju.

Če se prav spomnim, je odstotek menjave z Egiptom večji, politični in diplomatski stiki pa so z Združenimi državami neprimerno bolj intenzivni. Kaj je poleg varnostnih vprašanj še interes za stike z Ameriko?

Prav imate. Med političnimi in gospodarskimi odnosi z Združenimi državami prihaja do velikega sorazmerja. Na tej poti sem se s tem veliko ukvarjal. Videti je nerazumljivo.

Eden od problemov je, da so naša podjetja sorazmerno majhna, ameriški trg pa je največji na svetu,

in se morda zato raje osredotočajo na evropske države, ki so blizu, bolj dosegljive in lažje obvladljive. Nekoliko plašna so pri prehodu čez ocean in se s težavo lotevajo naložb, ki bi jih takšne poteze zahtevale. Amerika pa je tudi zelo zahtevna in ne vzame vsega.

Veliko naših podjetij se nostalgčno obrača nazaj na nekdanje jugoslovanske trge, ki so veliko manj zahtevni. Vendar je ameriški trg plačilno sposoben, tukaj se spleča poslovanje in odprtih možnosti je veliko. Večina naše menjave poteka z Evropsko unijo, vendar je tam bistveno ne bomo mogli povečevati. Prioriteta naše gospodarske politike v prihodnjem obdobju bo morala biti prodor v Ameriko.

Deset dni ste potovali čez to deželo. Vas je kaj presenetilo ali pritegnilo?

Amerika me vedno znova preseneča z velikostjo, raznolikostjo med posamičnimi državami in včasih se zdi s skoraj neskončnimi potenciali, ki jih ponuja. Vsaka od petdesetih ameriških držav je primerljiva z velikimi evropskimi državami. To so tudi gospodarski velikani.

Vznemirljivo je razmišljati, kako prodreti še kam drugam, ne samo v New Yorku in Washingtonu, največ pa do Clevelanda, kjer živi najmočnejša slovenska skupnost.

Moja izkušnja z Američani je, da so zelo odprti, sprejemljivi in pripravljeni na vsakršno smiselno potezo. Vsak stik kaže na neskončno odprtih možnosti. Če hočemo ohraniti sedanjo stopnjo tesnosti stikov in varnostne garancije, moramo biti prisotni tukaj.

Politiki so pragmatični. Kar je zanimivo za njihove volivce, je zanimivo tudi za njih. Če njihovi volivci še nikoli niso slišali za Slovenijo, ne bodo imeli nobenega posebnega motiva, da v predstavniskem domu ali senatu glasujejo za podporo v morebitni krizni situaciji.

Eden od motivov mojega sedanjega potovanja v ZDA, kjer sem predaval na petih univerzah, je bil tudi preučiti, kaj je mogoče narediti za večjo prepoznavnost Slovenije v tej veliki državi.

Kaj so vas vpraševali?

Presenetljivo je bilo, da so tisti, ki so prišli, kar veliko vedeli o Sloveniji. Ni jim bilo treba pojasnjevati, od kod sem prišel, ker so se že pred tem sami poučili o temeljnih dejstvih.

Najbolj jih je seveda zanimalo, kako nam je uspelo, da smo se izognili katastrofi, ki je zajela druge države v jugovzhodni Evropi, in kako vidimo možnosti za stabilizacijo. Američani imajo svoje vojake v Bosni in Hercegovini in na Kosovu. Tja odhajajo in zanimajo jih, kam gredo, kakšna so tveganja in kakšne so možnosti za mirno razrešitev. Zanimali so jih naši odnosi z Evropo in z Rusijo.

Naša zgodba se jim zdi zanimiva in presenetljiva. Vedno znova so me vpraševali, kako nam je uspelo, damo smo tako gladko ušli velikim vojnem in žrtvam. Občutljivi so na varnostna vprašanja in svoje žrtve, naša strategija jih je zelo impresionirala. Slovenski model je deležen velikega zanimanja in odobravanja.

Američani delijo svetovne države na dve jasno definirani skupini. Na zavezniške in tiste, ki to niso. Druge niso nujno sovražniki, kdo je zaveznik in kaj to pomeni, pa se zelo natančno ve. Zaveznik je v ameriški politiki težka beseda z mnogimi posledicami. Ali razumejo Slovenijo kot zaveznico?

Da. Tako je. Zelo natančen moram biti, ker je to pomembno vprašanje. Tisti, ki poznajo stvari, v politiki ni eliti in v senatu nas tako obravnavajo. Pozna nas seveda zaradi vojne na Balkanu. Po eni strani je naša sreča, da smo se jim tako gladko izmaknili, po drugi strani pa se zelo redki spomnijo, kaj se je pravzaprav zgodilo, ker je deset dni, ko je bila Slovenija v središču pozornosti za druge minilo zelo hitro.

Zelo redko slišijo za nas. "Good news is no news" pogosto slišim. Razvijamo se normalno, v Sloveniji velikih pretresov, živimo kar dobro in po logiki tukajšnjih medijev ni nobene posebnega razloga, da bi se majhna država pojavljala v njih. Bolje ko naravnost gre, manj smo zanimivi za širšo javnost. Zveni paradokso, ampak tako je.

V šoli se niso učili o nas, ker smo premlada država, tako da morajo sam najti načine, kako pozitivno opozoriti nase. Tako kot v filmih so negativci veliko bolj zanimivi od pozitivnih in javnost se z njimi ukvarja. Slobodan Milošević nima težav s prepoznavnostjo.

Ja, saj. Če človek vojni zločinec, težko uspe na mednarodni sceni.

Da, recimo, da je tako. Delati je treba na tem, da dobre novice pridejo do sem in zares postanejo vice.

Slovenski odnosi z Ameriko so upoštevanja vredni

(dalje na str. 16)

V BLAG SPOMIN

OB 14. OBLETNICI SMRTI
NAŠE DRAGE MAME
IN STARE MAME



MARIJA RUS

Umrla je 25. oktobra 1985.

Srčno ljubljena mama, šla prezgodaj si od nas, dobra, skrbna si nam bila, vdano molimo za Vas.

Žalujejo:

Francka, Marija, Ivanka, Tončka — hčere z družinami;

France, Ivan, Stanley, Joseph, Tony — sinovje z družinami

ter ostalo sorodstvo.

Willoughby Hills, O., 21. okt. 1999.

**SEZNANJAJTE NAŠE BRALCE O
AKTIVNOSTIH VAŠIH DRUŠTEVI!**

Vlada Republike Slovenije in njene pristojnosti

NADALJEVANJE

Ob predložitvi predloga državnega proračuna predsednik vlade in minister za finance na seji državnega zbora predstavita proračunski memorandum in predlog državnega proračuna. O tej predstavitvi ni razprave.

Predsedniki delovnih teles lahko v 25 dneh od vložitve predloga državnega proračuna skličejo seje delovnih teles, na katerih predstavniki vlade pojasnijo predlog državnega proračuna. Državni zbor nato najpozneje v 7 dneh opravi splošno razpravo o predlogu državnega proračuna. Po tej razpravi sklene, da se postopek sprejemanja predloga proračuna nadaljuje ali da predloga proračuna ne sprejme in hkrati določi rok, v katerem mora vlada pripraviti nov predlog državnega proračuna.

Amandmaje k predlogu državnega proračuna lahko poslanci vlagajo 15 dni po opravljeni splošni razpravi, pri čemer morajo upoštevati ravnovesje med proračunskimi prejemki in izdatki. Do vloženih amandmajev se morajo delovna telesa opredeliti v 10 dneh.

Vlada se opredeli do vseh predloženih amandmajev in na podlagi opredelitve ter zadnjih analiz gospodarskih gibanj in realizacije državnega proračuna za tekoče leto pripravi dopolnjen predlog državnega proračuna, ki ga mora poslati predsedniku državnega zbora najmanj 15 dni pred sejo državnega zbora.

Do dopolnjenega predloga državnega proračuna se opredeli matično delovno telo (odbor za finance in monetarno politiko), ki nato v 10 dneh pošlje skupno poročilo o državnem proračunu predsedniku državnega zbora. Državni zbor opravi razpravo o posameznih delih predloga državnega proračuna, še pred začetkom te razprave pa lahko predstavnik vlade obrazloži predlog državnega proračuna.

O amandmajih k predlogu državnega proračuna odloča državni zbor na koncu razprave o delu proračuna, h kateremu je bil vložen amandma. Državni zbor najprej glasuje o amandmajih, ki jih je vložila vlada, in šele nato o drugih amandmajih.

Ko je končano glasovanje po delih, predsedujoči

ugotovi, ali je proračun medsebojno usklajen po delih in glede prihodkov in odhodkov; če je tako, državni zbor glasuje o njem v celoti. Če pa proračun ni usklajen, predsedujoči od matičnega delovnega telesa zahteva, naj pripravi predlog za uskladitev državnega proračuna in mu določi rok za pripravo tega predloga. O predlogu matičnega delovnega telesa se lahko izrečejo predstavniki poslanskih skupin, pri čemer lahko njihove izjave trajajo največ 5 minut.

Po končani razpravi državni zbor glasuje o predlogu matičnega delovnega telesa za uskladitev državnega proračuna. Če je predlog sprejet, državni zbor glasuje o državnem proračunu v celoti. Če državni proračun ni sprejet, državni zbor določi rok, v katerem mora vlada predložiti nov predlog državnega proračuna.

REBALANS DRŽAVNEGA PRORAČUNA

Vlada lahko med letom predlaga rebalans državnega proračuna. Rebalans državnega proračuna sprejema državni zbor po pravilih, ki veljajo za sprejem zakona po hitrem postopku. Predlagatelj amandmaja k rebalansu državnega proračuna mora upoštevati pravilo o ravnovesju med proračunskimi prihodki in odhodki.

POLITIČNA ODGOVORNOST

Za vlado so skupaj odgovorni vsi njeni člani (kolektivna odgovornost), za delo posameznega ministrstva pa pristojni minister (individualna odgovornost).

INTERPELACIJA

To je posebna oblika uveljavljanja odgovornosti vlade oziroma posameznega ministra. Gre za javno vprašanje, ki ga sproži najmanj deset poslancev državnega zbora. Interpelacija se vloži pisno. V njej mora biti jasno postavljeno in obrazloženo vprašanje, ki je predmet interpelacije.

Interpelacija se predloži predsedniku državnega zbora, ta pa z njo takoj seznani poslance. Predsednik državnega zbora interpelacijo takoj pošlje predsedniku vlade oziroma ministru, na katerega se nanaša. Rok, v katerem mora predsednik vlade oziroma minister odgovoriti na interpelacijo, ne sme biti krajši od 15 in ne daljši od 30 dni.

Predsednik državnega zbora poslance takoj seznani z odgovorom vlade ali ministra. O interpelaciji se odloča najpozneje na prvi seji državnega zbora, in sicer potem ko predsednik državnega odbora dobi odgovor vlade ali ministra, pod pogojem, da je odgovor na interpelacijo prispel najmanj 15 dni pred sejo državnega zbora.

Pred razpravo o interpelaciji ima predstavnik poslancev, ki so interpelacijo vložili, pravico do njene obrazložitve. Interpelacijo lahko poslanci do glasovanja o njej tudi umaknejo. Razprava o interpelaciji se lahko konča s sklepom, s katerim se oceni delo vlade ali posameznega ministra. Sklep lahko predloži poslanci, ki so interpelacijo vložili, ali kaka druga skupina najmanj desetih poslancev.

Po končani razpravi o interpelaciji o delu vlade oziroma o delu ministra lahko najmanj deset poslancev zahteva, da se glasuje o nezaupnici vladi (pri tem morajo hkrati s to zahtevo predložiti v izvolitev novega predsednika vlade) oziroma o nezaupnici ministru, zoper katerega je bila interpelacija vložena.

Nezaupnica vladi je izglasovana, če je izvoljen nov predsednik vlade. Ta je izvoljen, če je zanj glasovala večina vseh poslancev (najmanj 46). Nezaupnica ministru je izglasovana, če je zanj glasovalo prav tako najmanj 46 poslancev; s tem je minister razrešen.

NEZAUPNICA VLADI

Institut, s katerim lahko državni zbor na predlog najmanj desetih poslancev z večino glasov vseh poslancev (najmanj 46) izvoli novega predsednika vlade (tako imenovana konstruktivna nezaupnica). Predlog za izvolitev novega predsednika vlade poslanci predložijo predsedniku državnega zbora. Ta z njim takoj seznani predsednika vlade in poslance.

Pred volitvami novega predsednika vlade ima predsednik vlade pravico, odgovoriti na zahtevo za nezaupnico in obrazložiti svoje poglede na dotedanjo delo vlade.

Volitve novega predsednika vlade se opravijo najprej v 48 urah in najpozneje v 7 dneh po vložitvi predloga za izvolitev. Državni zbor lahko na predlog najmanj deset poslancev ali predsednika državnega zbora z dvotretjinsko večino glasov vseh poslancev odloči, da se volitve opravijo v drugačnem času, kar velja tudi,

če je država v vojnem ali izrednem stanju.

Če je nezaupnica vladi izglasovana, torej če je za novega predsednika vlade glasovalo najmanj 46 poslancev, mora dotedanja vlada opravljati tekoče posle do prisege nove vlade.

ZAUPNICA VLADI

Institut predsednika vlade, s katerim lahko ta od državnega zbora zahteva, da glasuje o zaupnici vladi. O zaupnici se glasuje najprej v 48 urah in najpozneje v 7 dneh od vložitve zahteve. Pred glasovanjem ima predsednik vlade pravico obrazložiti svojo zahtevo.

Če vlada ne dobi podpore večine glasov vseh poslancev (najmanj 46), mora državni zbor v 30 dneh izvoliti novega predsednika vlade ali dotedanjemu predsedniku pri ponovljenem glasovanju (predsednik vlade oziroma najmanj deset poslancev ima namreč pravico, zahtevati ponovno glasovanje o zaupnici, pri čemer je drugo glasovanje dokončno) izglasovati zaupnico, sicer predsednik republike razpusti državni zbor in razpiše predčasne volitve.

Predsednik vlade lahko vprašanje zaupnice veže na sprejem zakona ali druge odločitve državnem zboru, pri čemer predlaga, naj se zakon ali druga odločitev sprejme ali zavrne. V tem primeru vprašanje zaupnice predsednik vlade postavi na sejo državnega zbora pred odločanjem o zakonu ali o kaki drugi odločitvi. V tem primeru se o zaupnici ne glasuje posebej, ampak se glasuje samo o zakonu ali o kaki drugi odločitvi.

Šteje se, da je vladi izglasovana zaupnica, če je bil zakon (ali kaka druga odločitev) sprejet v skladu s predlogom predsednika vlade, v nasprotnem primeru pa je vladi izglasovana nezaupnica.

Predsednik vlade lahko veže vprašanje zaupnice tudi na sprejem odločitve o hitrem postopku za sprejem zakona.

Če je vladi izglasovana nezaupnica, lahko predsednik republike, poslanska skupina ali najmanj deset poslancev najpozneje v 7 dneh predložijo kandidatu-

re za novega predsednika vlade.

USTAVNA OBTOŽBA

Predsednika vlade ali ministre lahko državi zbor pred ustavnim sodiščem obtoži kršitve ustave in zakonov, storjene pri opravljanju njihovih funkcij. Ustavno obtožbo ima pravico predlagati najmanj deset poslancev.

Predlog za uvedbo postopka mora biti poslan predsedniku državnega zbora v pisni obliki in s podpisami predlagateljev. Vsebovati mora opis očitane kršitve ustave ali zakona in predloženi morajo biti dokazi. Predlog za uvedbo postopka mora biti obravnavan na prvi naslednji seji državnega zbora, če je bil poslan najmanj 30 dni pred to sejo. Državni zbor mora o predlogu odločiti vsaj v 60 dneh od sprejema predloga. Če državni zbor odločitve v tem roku ne sprejme, se šteje, da je predlog zavrnjen. O pravnih vidikih predloga obtožbe poda mnenje Služba vlade za zakonodajo.

Če je predložen predlog zoper predsednika vlade, mora na zahtevo državnega zbora izreči svoje mnenje o predlogu obtožbe tudi predsednik republike, o predlogu obtožbe zoper ministre pa predsednik vlade.

Pred odločanjem o obtožbi ima predstavnik predlagatelj pravico obrazložiti predlog na seji državnega zbora. Predsednik vlade ali ministri pa imajo pravico pisno ali ustno na seji odgovoriti na predlog obtožbe.

Predlagatelj lahko predlog obtožbe umakne vse do konca obravnave. V tem primeru se šteje, kakor da predlog ni bil vložen. O obtožbi predsednika vlade ali ministrov odloči državni zbor s sklepom. Sklep je izglasovan, če je zanj glasovala večina vseh poslancev (najmanj 46).

(Konec prihodnjic)



BRICKMAN & SONS FUNERAL HOME

21900 Euclid Ave.

481-5277

Between Chardon & E. 222nd St. — Euclid, Ohio

Misijonska srečanja in pomenki

1301. Misijonska nedelja je to nedeljo.

Ta dan se na poseben način spominjamo misijonarjev. Po vsem svetu kot ena družina zanje molimo in darujemo. Tako smo duhovno povezani v veliko misijonsko družino. Zbrani darovi so namenjeni za misijonske delo Cerkve. Misijonarji se nesebično žrtvujejo za uboge, ki jih je družba zavrnila. Pomagajo jim materialno, usposabljaajo jih za delo, duhovno pa jim prinašajo veselo oznanilo božje ljubezni. Bodimo velikodušni. Kolikor kdo zmore. Dokler imamo čas, delajmo dobro! "Gospod, nauči me velikodušnosti, da bom dajal brez preračunljivosti, da bom delal dobro, tistemu, ki mi ne more povrniti."

Misijonska nedelja nam daje možnost, da se izkažemo, da smo mi vsi misijonarji v zaledju. Z molitvijo spremljamo delo misijonarjev, in žrtvujemo materialno za njihovo delo. To bo zadnja Misijonska nedelja v tem tisočletju. Zahvalimo Gospoda za vse, kar so misijonarji dobrega storili. In za tretje tisočletje, ki je blizu, nas Bog Oče pripravlja za novo pomlad evangelizacije.

Na Misijonsko nedeljo poromajo naše misli tudi k pokojnim misijonarjem. Za mnoge je izgarano ter izčrpano telo usahnilo tam, kjer so se žrtvovali za bližnjega, v katerem so gledali Kristusa. Bogato je vaše plačilo. Spočijte se v Gospodu!

Dar za vzdrževanje bogoslovca \$400 sta poslala Martin in Matilda Simčič.

Novi moči slovenskih misijonov
(Družina, 3. okt. 1999)

Letošnje poletje sta se na novo misijonsko pot odpravila dva slovenska duhovnika: g. Aleksander Skapin iz Viprave in g. Janez Mesec z Jesenic. Zdaj se v Franciji izpopolnjujeta v znanju francoskega jezika, ki ga bosta potrebovala pri svojem delu.

Aleksander Skapin se odpravlja na Slonokoščeno obalo. Rodil se je v Postojni leta 1961, doma iz Vipave. V duhovnika posvečen l. 1987. Bil je iz prve generacije novomašnikov, ki jih je posvetil škof Metod Piriš. Svoje duhovniško poslanstvo je začel kot kaplan v Kopru, nadaljeval kot škofijski tajnik in nazadnje kot stolni župnik v župniji Marijinega vnebovzeta v Kopru.

Na vprašanja: Kako je zorel vaš misijonski poklic? Ali so na vašo odločitev vplivala pričevanja misijonarjev in branje misijonske literature? Vas je katera stvar še posebej nagovorila? Odgovarja: "Moja misijonska odločitev je duhovništvo. Vendar je duhovniški poklic širši, kakor si običajno predstavljamo. Osnovno in običajno je delo v škofiji, iz katere je kdo doma. Tam skušamo duhovno živeti svojo vero in uresničevati poklic, ki je v bistvu posredništvo (Cerkev) med Bogom in ljudmi.

Res pa je, da sva s prijateljem že kot bogoslovca obiskovala enoletni tečaj francoščine na Filozofski fakulteti, za vsak primer, če... Prav delo v župniji in preizkušnje, da župnija ni moja, da se na njo ne smem navezati, so me osvobodili. Dva laiška misijonarja iz Slovenske Istre: Herman Kocijančič iz Kopra, ki je deloval v Zambiji, in Ana Rožanc, ki je delala na Madagaskarju, sta bila dobra spodbuda.

Pričevanje misijonarjev, kristjanova obzorja, odkrivanje potreb Cerkve po svetu, so v meni naredili premik, da sem začel razmišljati o poklicu. Kakšnega posebnega dogodka ali srečanja ni bilo. Morda je za naše razmere malo čudno, da nekdo, ki je župnik že več let, izrazi željo, da gre v misijone. Ob novi maši mi je naš misijonar Ivan Bajec, ki dela na Slonokoščeni obali, podaril afriško štolo s polglasnim povabilom za misijone. Lansko leto, ko je bil v Sloveniji na dopustu, sva zopet prišla skupaj in načela o tem pogovor."

Na vprašanje: Ali je misijonstvo "velik - naporen" korak? Kaj se vam zdi v tem poklicu najlepše? Najtežje? Pričakovanja?

"Zanimivo vprašanje. Je in ni. Ne zdi se mi nič kaj posebnega ali junaškega. Kakor sem rekel že prej, v okviru duhovniškega poslanstva ob Jezusovem naročilu: "Pojdite po vsem svetu in oznanjajte evangelij vsemu stvarstvu", je logično, da se kristjan in toliko bolj duhovnik odloči in postane misijonar. Misijonska razsežnost Cerkve je del nje-nega bivanja. Potrebe so tudi doma velike in še večje bodo. Vendar mislim, da zapiranje v svoj svet ni rešitev. S škofom sva se dogovorila, da grem za enkrat za 5 let. Koliko časa bom v Afriki, razen da če ne bo kaj posebnega, ne vem. Mislim, da bi bilo mogoče, da bi se duhovnik odločil za eno obdobje (npr. za pet let), da gre v misijone in se potem vrne domov.

Res pri svojem prihodu nazaj ne bi prinesel magisterija ali doktorata, kakor bi ga, če bi študiral. Je pa misijonsko delo dar slovenske Cerkve drugi Cerkvi, posebno tam, kjer nastaja, raste, pada in ima tudi svoje probleme in svoje veselje. Lahko bi se reklo, da je ta pot tudi napor-

na, ker se moram ločiti od toliko majhnih ugodnosti, ali celo razvad. Ločitev od župnije ni lahka, vendar duhovne vezi ostajajo in vem, da se bodo še okrepile. Prav tako ni lahka ločitev od domačih: mame, sestre in bratov ter njihovih družin, in prijateljev. Slišali se bomo po telefonu, si pisali, poslali kakšno sliko...

Ne vem še, kaj je posebno težkega. Morda sama odločitev, ko rečeš, grem, in se o tem pogovoriš s svojim škofom. Ali sprememba načina življenja.

Zanima me, kako drugje živijo kristjani, kako gre krščanstvo skupaj z njihovo kulturo, ki je drugačna od naše. V tem pričakujem veliko lepega; nova srečanja, novo skupnost, pa tudi težave (ne vem še kakšne), ki so pri vsakem poklicu nekaj posebnega."

Na vprašanje: Pa vam priprava na misijonsko delovanje vzame veliko časa? Študij o razmerah, pogojih, jeziku?

"Začel sem brati malo več misijonske literature. Od jeseni sem začel ponovno s francoščino in sedaj v Parizu nadaljujem. Tukaj stanujem v hiši, kjer so tudi starejši misijonarji iz frankofonske Afrike. Veliko se pogovarjamo o delu, o problemih. Tudi afriški duhovniki se tukaj ustavijo. Župnijo, kamor grem, poznam bolj malo. Vem, da je velika kakor cela Primorska in da so ljudje poleg večjega mesta Soubre tudi precej po vaseh. Jezik, ki se uporablja, je v glavnem francoščina, ker je domačih jezikov na področju župnije zelo veliko. Običajno prevajajo katehisti."

Ker pa je pot misijonarja vedno pot vse Cerkve, tudi slovenske, je prav, da ju pospremimo na to pot z upanjem zahvalo in spodbudo, da bila dobra poslanika ljubezni v Cerkvah, kamor odhajata. (Pripravil Matija Nare)

Mislim, da je gornji sestavek zelo zanimiv in ker bralci AD nimajo naročene Družine, sem ga zato objavila. Topel misijonski pozdrav vsem!

Sonja Ferjan

79 Lunness Rd., Toronto
ON M8W 4M7 Canada
Tel.: (416) 255-2519

Intervju z Janezom Drnovškom

(nadaljevanje s str. 14)

vendar je večina naporov usmerjena v Evropo. Odnosi med Ameriko in Evropo pa niso vedno sinhronizirani. Kako se izvijete od tega?

Včasih pride do protislovij, vendar ne v temeljnih političnih vprašanjih. Tam kjer so napetosti med ameriško in evropsko ekonomijo, se tudi mi znajdemo v zapletih. Američani denimo zelo opozarjajo na razlike v carinskih tarifah. S pridružitvenim sporazumom z Evropsko unijo se carine znižujejo in so nižje od carin za ameriško blago. Pričakujejo, da se bodo izenačile. Evropska unija pa je zadovoljna, če ima carinsko prednost pri državah, ki gravitirajo k njej. Tukaj prihaja do nasprotij.

Strateška politična vprašanja niso sporna, ker imajo tudi evropske države včasih zelo različna stališča in se pri vprašanjih zunanje politike in varnostnih vprašanj teže uskladijo. Pri

strateških vprašanjih Američani običajno odločno nastopijo, Evropa pa jim sledi. Resnih težav ob tem nismo imeli, zanimivo pa je, da so Američani naša mnenja pogosto bolj upoštevali kot Evropejci.

Predpostavil bi, da Združene države nimajo oblikovane posebne politike do Slovenije, ampak da se znajde v okviru regionalnih načrtov. Kje je mesto Slovenije v njih?

Pričakujejo, da bo postala članica Evropske unije in da bo delovala v njenih okvirih. Nekatere države, na primer Velika Britanija, so bliže ZDA, druge malo manj. Mi bomo našli svojo formulo. Sedaj jih zanimamo kot pozitiven primer iz jugovzhodne Evrope, kjer imajo strateške varnostne interese in hočejo stabilnost.

Slovenija se je profilirala šele v zadnjem času, najbolj letos, ko so začeli resno jemati našo razvojno formulo v regionalnem

kontekstu. V vsem tem kaosu in polomiji jugovzhodne Evrope je tam tudi normalna država, ki ne deluje destabilizirajoče, ampak nasprotno. To je bila tudi glavna poanta Clintonovega nastopa v Ljubljani, in ni naključje, da je prav Slovenijo izbral za oder, na katerem je nestabilnemu svetu rekel: Amerika bo pomagala. Tudi ko bomo postali članica Evropske unije, bomo s seboj nesli ta zgled.

Reakcije Slovenije so včasih izvirne. Ko so v okviru Pakta stabilnosti ponujali finančno pomoč, je bilo slišati močne glasove, da Slovenija ne potrebuje miloščine. Kako ste Američanom pojasnili, da ne potrebujete denarja, ki vam ga mečejo v hrbet?

Tega jim ne razlagam. Denarja pa tudi v resnici nihče ne ponuja in ga ne meče v hrbet. Tako kot povsod drugod je tudi pri jugovzhodni Evropi pomoč v interesu tistega, ki jo daje, in ne gre za miloščino. Če bi nam kdo bil pripravljen kaj dati, se sam tega ne bi branil, vendar običajno države ne dajejo prav veliko.

Strah pred tem sodi v kontekst strahu pred uvrščanjem v nekdanjo Jugoslavijo. To nima nobene zveze z resničnostjo. Do tega ne more priti in se ne bo zgodilo. Lahko smo samozavestni in lahko tako reagiramo.

Včasih se pojavljajo pomisleki, da močni politični stiki z ZDA pomenijo oviro pri integraciji v Evropo. Je argument smiseln?

Bolj je iz trte izvit kot kaj drugega. Bolje je imeti dva adut v igri kot samo enega. Če imaš samo enega, si od njega zelo odvisen. Politični stiki z ZDA nas samo dvigujejo stopnjo naše zanimivosti. Če je Slovenijo obiskal ameriški predsednik, kakšen drugi evropski predsednik pa še ni stopil do nas, to spodobi zanimanje in ga nikakor ne zmanjša.

Marsikdo se je vprašal, kaj to pomeni. Evropejci nas pogosto jemljejo kot nekaj samoumevnega, kar tako in tako sodi k njim, in ne čutijo potrebe po naprežanju. Koristno je igrati na obe karti, na Evropsko unijo in na Američane.

DELO, Sobotna priloga
9. oktobra 1999



Misijonska Znamkarska Akcija - Catholic

Mission Aid je registrirana v Columbusu, Ohio, ZDA. Je javna, nepridobitna misijonska dobrodelna organizacija, ki jo je ustanovil g. Charles A. Wolbang, C.M. Zbira darove za pomoč slovenskim misijonarjem, ki delujejo po svetu. Prosimo, da nam bodo prijatelji misijonov darovali še vnaprej finančno pomoč, ter se spominjali misijonskih potreb v svojih oporokah.

Za vsak dar Vam bomo hvaležni, kakor tudi misijonarji in ubogi, ki bodo vaših darov deležni. Za vse prejete darove izdamo potrdila za "Income Tax."

Glavni odbor MZA-CMA, Cleveland